

# Beste Backtechnik

FÜR BÄCKEREIEN, KONDITOREIEN,  
GASTRONOMIE UND DIREKTVERMARKTUNG



G E W E R B E B A C K Ö F E N



# IST NACHHALTIG

## Warum?



1. MANZ-Backöfen sind auf Langlebigkeit ausgelegt! Durch die Bauart unserer Öfen lohnt sich auch nach Jahren noch eine Reparatur bzw. einer Umrüstung auf die neueste Technik oder Anpassung der Software.

2. MANZ-Backöfen werden fast ausschließlich aus hochwertigen recycelbaren Materialien hergestellt. Sollte Ihr MANZ-Backofen einmal ausgedient haben kann er somit fast komplett wieder recycelt und dem Produktionskreislauf zugeführt werden.

3. MANZ-Backöfen brauchen schon immer durch ihre kompakte Bauweise, direkte Beheizung und gute Isolierung weniger Energie als vergleichbare Backöfen. Und durch den Eco-Modus der Programmsteuerung EasyPlus *Pro* profitieren Sie durch die zusätzliche Effizienz Ihres MANZ-Backofens.

4. In unserer modernen Fertigung setzen wir umweltschonende Techniken ein. In zwei Regenwasserbehältern mit je 11.400 Litern wird das Wasser für die Maschinenkühlung und die Toilettenspülungen gesammelt. Eine 4.000 m<sup>2</sup> große Photovoltaikanlage auf dem Dach liefert den Strom für unsere Produktionsanlagen.

Und in unseren Ausstellungs- und Fertigungshallen sind Lichtbänder für viel Tageslicht verbaut, so dass die Beleuchtung in Verbindung mit einer modernen Steuerung bedarfsgerecht angepasst werden kann.



Photovoltaikanlage auf den Firmendächern

# Inhaltsverzeichnis

## **Alles über MANZ**

Herzlich Willkommen . . . . .	4
MANZ Backtechnik – Qualität aus Deutschland . . . . .	5
Beratung und Planung . . . . .	6
Das Besondere an einem MANZ-Backofen. . . . .	7
Ofensteuerung mit Köpfchen: MANZ EasyPlus <i>Pro</i> . . . . .	8
MANZ Vollausrüstung . . . . .	12
Service und Kundendienst . . . . .	17

## **MANZ Herdbacköfen und Backstationen**

Modellreihe 120 . . . . .	18
Modellreihe 80 . . . . .	26
Modellreihe 60W . . . . .	34
Modellreihe 60 . . . . .	42

## **MANZ Heißluftbacköfen und Backstationen**

Modellreihe 50 . . . . .	50
--------------------------	----

## **MANZ Backöfen im Gastronormformat**

Modellreihe ‚Perfectus‘ . . . . .	57
-----------------------------------	----

## **MANZ Etagenbacköfen und Kombinationen**

Modellreihe 40 . . . . .	62
Modellreihe 30 . . . . .	68

## **MANZ Kombidämpfer**

Modellreihe 19 . . . . .	78
--------------------------	----

<b>MANZ Profi-Zubehör</b> . . . . .	82
-------------------------------------	----

<b>Maßzeichnungen Backstationen</b> . . . . .	83
---	----

# HERZLICH WILLKOMMEN



**Liebe Leserin,  
lieber Leser,**

seit über 60 Jahren beschäftigt sich MANZ mit der Entwicklung und Herstellung von hochwertigen, handwerklich gefertigten Backöfen für Bäckereien, Konditoreien, Gastronomie und die Direktvermarktung.

Die Vielseitigkeit eines MANZ-Backofens kennt nahezu keine Grenzen. Und kombiniert mit unserer intelligenten Ofensteuerung EasyPlus *Pro* kann Ihr Personal – ob vom Fach oder als Aushilfe – den MANZ-Ofen kinderleicht bedienen.

MANZ trägt mit seiner jahrzehntelangen Backtradition und Zuverlässigkeit für Ihre Backstube zu Ihrem Erfolg bei. Freuen auch Sie sich mit einem MANZ-Backofen auf gute Backergebnisse und das Jahr für Jahr.



Der erste Ofen von 1962 ist immer noch voll funktionsfähig und wird regelmäßig bei unseren Hausmessen benutzt!



Die 2. Generation der  
MANZ Geschäftsleitung:  
Tochter Dagmar Häußler  
und Schwiegersohn  
Robert Häußler



Die MANZ Backofenmanufaktur in Creglingen-Münster mit der großen MANZ Backofenwelt



## MANZ Backtechnik

### Qualität aus Deutschlands Ofenmanufaktur

Seit 1962 beschäftigt sich der mittelständische Familienbetrieb mit der Entwicklung und Herstellung hochwertiger Öfen für Haushalt und Gewerbe. Dabei genießt MANZ mit weltweit über 37.000 verkauften Backöfen und seiner jahrzehntelangen Erfahrung im Backofenbau einen hervorragenden Ruf.

**Man(z) bleibt sich treu:** Nach wie vor wird in der MANZ Backofenmanufaktur jeder Backofen in handwerklicher Fertigung hergestellt und nach der Endmontage einer genauen Prüfung unterzogen.

Erst dann werden die Spitzenprodukte „Made im Herrgottstal“ an unsere Kunden ausgeliefert. Qualität, Langlebigkeit und höchste Funktionalität zeichnen alle MANZ Produkte aus und garantieren sehr zufriedene Kunden.

**Durch diese hohen Qualitätsansprüche** der MANZ-Backöfen freuen wir uns mit Ihnen auf jahrelanges, reparaturfreies Backen.

Und wenn doch einmal etwas repariert werden muss, können sich unsere Kunden auf einen **reibungslosen Service** verlassen.



Moderne Technik



und klassische  
Handwerkskunst



schaffen beste Qualität

# BERATUNG UND PLANUNG



## Ein ganz besonderes Erlebnis...

...bietet die MANZ Backofenwelt auf über 1200 m<sup>2</sup> Ausstellungsfläche. In einer persönlichen Beratung können Sie alle MANZ-Backöfen ausführlich kennenlernen und den hohen Bedienkomfort sowie die hochwertige Verarbeitung selbst erleben. Auch eine Führung durch die MANZ Backofenmanufaktur ist auf Wunsch möglich.

## Probieren Sie's aus...

...und backen Sie mit uns zusammen im MANZ-Backofen Ihrer Wahl. Gerne können Sie uns auch Ihre Rezeptur bekannt geben oder Ihre Teige und Teiglinge direkt zum Backen mitbringen, um die Ergebnisse noch genauer testen zu können. Gemeinsam finden wir den perfekt für Ihre Bedürfnisse zugeschnittenen MANZ-Backofen.

## Sie sind sich nicht sicher...

...ob Ihr neuer MANZ-Backofen in Ihre Backstube geht oder beim Transport in Ihre Backstube durch vorhandene Türen und um diverse Ecken passt? Wir kommen gerne bei Ihnen vorbei und überprüfen die Gegebenheiten bei Ihnen vor Ort. Auch Ihre vorhandenen Anschlüsse überprüfen wir zwecks Kompatibilität.



Öffnungszeiten:  
Montag bis Freitag 8 - 17 Uhr  
und Samstag 9 - 13 Uhr



MANZ Technik zum Anfassen:  
überzeugen Sie sich vor Ort.



MANZ unterstützt Sie bei der  
Planung.

# WAS IST DAS BESONDERE AN EINEM ORIGINAL

**MANZ**<sup>®</sup> -BACKOFEN?  
DEUTSCHE ■ BACKOFEN ■ MANUFAKTUR



## Die besonders starke Hitze

Jeder MANZ-Backofen verfügt über eine sogenannte direkte Beheizung, d.h. die Beheizung des Ofens findet durch das bewährte MANZ Heizsystem ohne zusätzliches Umluftgebläse direkt im Backraum statt. Somit haben Sie im MANZ die höchste Wärmeübertragung auf das Back-/Gargut und erreichen Spitzentemperaturen bis zu 320°C.

## Konzentriertes Backvergnügen

Aufgrund der kompakten Bauweise sind alle MANZ-Backöfen wahre Raumwunder für extra viel Back-Kapazität auf kleinstem Raum. Bei den vielen unterschiedlichen Größen und Kombinationen finden auch Sie das passende Modell.



## Der dampfdichte Verschluss

Durch den starken Verschluss der Klapptüren schließen die MANZ Backofentüren nahezu dampfdicht ab. So gehen wenig Energie und Dampf nach außen verloren.

## Eine kurze Aufheizzeit

Durch die Verwendung von MANZ Spezial-Backplatten aus Edelstahl verkürzt sich die Aufheizzeit auf 20 Minuten bei 200°C eingestellter Temperatur. Das spart nicht nur viel Zeit sondern auch richtig Energie. Bei einer Ausstattung mit Schamotte-Backplatten beträgt die Aufheizzeit 40 Minuten bei 200°C eingestellter Temperatur.

## „Edel“ im Stahl = leicht zu reinigen!

Der MANZ ist innen und außen komplett aus rostfreiem, hitze- und säurebeständigem Edelstahl gefertigt. Die glatten Flächen des Edelstahls können mühelos mit jedem handelsüblichen Backofenreiniger gereinigt werden. Verfügt Ihr Backofen über eine Schamotte-Backplatte, wird diese nur mit einem feuchten Tuch ohne Reinigungsmittel gereinigt.



# OFENSTEUERUNG MIT KÖPFCHEN:

## MANZ EasyPlus Pro

Intelligent, komfortabel und ganz einfach zu bedienen



### Neu entwickelt für maximalen Bedienkomfort

Die neue MANZ Backofensteuerung EasyPlus *Pro* ist das Ergebnis langjähriger Erfahrung und praxisorientierter Entwicklung. Sie bietet Ihnen ein perfektes Backerlebnis mit einer Fülle an nützlichen Funktionen: Die EasyPlus *Pro* zeigt Ihnen ein Höchstmaß an Benutzerfreundlichkeit und gibt Ihnen immer die volle Kontrolle über Ihren Backprozess.

### Einfach zeitgemäß: Der Touch-Screen

Das neue Touch-Display macht die Bedienung so einfach wie nie zuvor – ein Fingertipp genügt, um Ihre bevorzugten Einstellungen vorzunehmen. Haptische und akustische Signale der Steuerung sorgen für ein direktes Feedback und bestätigen jede Ihrer Eingaben sofort und zuverlässig.

### Eine neue Welt voller Möglichkeiten

Von der manuellen Eingabe und Kontrolle des Backvorgangs bis hin zur Steuerung komplexer Backprogramme – die EasyPlus *Pro* eröffnet Ihnen eine Welt voller Möglichkeiten.

Ob Sie ein erfahrener Bäcker sind oder Ihre Backreise gerade erst beginnt, die intelligente Backofensteuerung EasyPlus *Pro* wird Sie begeistern und Ihnen ein komplett neues Backerlebnis verschaffen.



### **Volle Kontrolle: Die manuelle Steuerung der EasyPlus Pro**

Die Benutzerfreundlichkeit der EasyPlus *Pro* glänzt mit einem intuitiven und zugleich logisch aufgebauten Bedienfeld. Mit nur einem Tipp auf die voreingestellte Temperatur können Sie die Ober- und Unterhitze unabhängig voneinander und gradgenau nach Ihren Wünschen einstellen.

Das Display zeigt Ihnen stets die von Ihnen eingestellte Temperatur sowie die tatsächliche Temperatur im Backraum. Sobald Ihre Wunschtemperatur höher ist als die aktuelle Temperatur im Backraum, signalisiert ein roter Balken den Aufheizevorgang.

Sie haben Ihren Backtag beendet? Das Ausschalten der Steuerung speichert die zuletzt eingestellte Temperatur und setzt sich nicht zurück.



### **Automatisiertes Backen: Ihre EasyPlus Pro übernimmt für Sie!**

Ein sanftes Antippen des Timers genügt, um die von Ihnen gewünschte Zeit einzustellen. Unabhängig davon, ob 10 Sekunden, 10 Minuten oder 10 Stunden vergehen – die EasyPlus *Pro* signalisiert Ihnen visuell und akustisch, dass der Timer abgelaufen ist.

Doch das ist erst der Anfang! Sie können auch einen aufsteigenden Timer erstellen. Starten Sie den Timer, ohne im Voraus eine gewünschte Zeit eingestellt zu haben – fertig!

Der Timer ist abgelaufen, aber Ihr Gebäck benötigt noch die klassische „Bäckerminute“? Die EasyPlus *Pro* bietet Ihnen die einzigartige Möglichkeit, nach Ablauf des Timers zusätzliche Minuten hinzuzufügen, ohne den Timer erneut einstellen zu müssen. Ein einfacher Tastendruck auf die Timer-Schaltfläche genügt, um Ihrem Gebäck noch mehr Zeit zu geben.

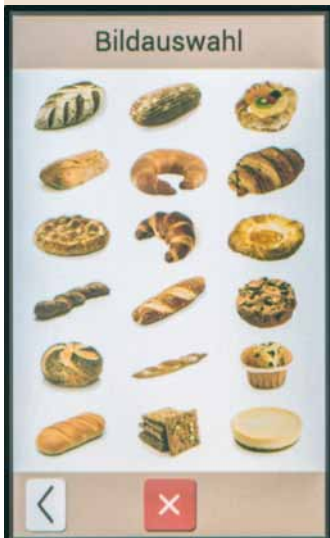




### **Programmieren ganz ohne Studium**

Entdecken Sie eine Welt voller Möglichkeiten mit der EasyPlus *Pro* und seiner intuitiven Programmfunktion! Mit einem einfachen Tastendruck betreten Sie eine Welt von grenzenloser Vielfalt. Genießen Sie nicht nur die 8 vorprogrammierten Backoptionen, die von unseren Experten perfekt auf Ihren MANZ-Backofen abgestimmt sind, sondern erschaffen Sie mit Leichtigkeit bis zu 99 individuelle Backprogramme nach Ihren Wünschen.

Gestalten Sie Ihr ganz persönliches Backerlebnis, indem Sie ein eigenes Programm erstellen und individuell benennen. Mit dem Bildsymbol können Sie zusätzlich ein passendes Bild auswählen und Ihrem Programm eine persönliche Note verleihen.



Mit der Flexibilität der EasyPlus *Pro* können Sie bis zu 10 Schritte für jedes Ihrer Backrezepte speichern, um so Ihre Vorstellungen ganz genau umzusetzen.

Von der Ober- und Unterhitze bis hin zur präzisen Länge jedes einzelnen Schritts – ihre Präzision kennt keine Grenzen. Sogar die Intensität der Bedampfung kann von einem leichten Nebel bis hin zur kräftigen Bedampfung von Ihnen bestimmt werden.

Der Step-Alarm gibt Ihnen zu Beginn jedes Programmschritts einen sanften Hinweis, damit Sie stets den perfekten Zeitpunkt im Blick haben.

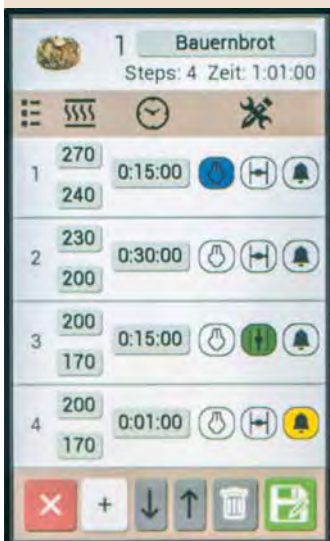
Und sollten Sie einmal Änderungen vornehmen müssen, ist das genauso einfach – tippen und halten Sie einfach das entsprechende Feld gedrückt, um es zu löschen.

Die Bedienung könnte nicht einfacher sein: Wählen Sie das gewünschte Programm aus, bestätigen Sie mit einem Fingertipp und lassen Sie Ihren MANZ-Backofen die Arbeit erledigen.

### **Natürlich sind Sie immer Herr des Geschehens**

Auch beim automatischen Backen mit Backprogrammen können Sie während des Backprozesses problemlos eingreifen und alle Werte nach Ihren Wünschen anpassen.

Tauchen Sie ein in die Welt der grenzenlosen Möglichkeiten mit unserer EasyPlus *Pro* und seiner innovativen Programmfunktion. Entdecken Sie, was es bedeutet, kreativ zu sein und lassen Sie Ihre Visionen wahr werden – jeden Tag, mit jedem Programm.



### **EasyPlus Pro: Ihr neuer Zeitmanager**

Integrieren Sie Ihre Wochenplanung in die EasyPlus *Pro* und starten Sie mit perfektem Timing in jeden einzelnen Tag! Mit nur wenigen Klicks können Sie den gesamten Wochentimer nach Ihren Wünschen aktivieren oder individuelle Einstellungen für jeden Tag vornehmen. Ihr MANZ-Backofen beginnt vollautomatisch mit der Aufheizphase der Backkammer, sodass Sie Ihren Fokus voll und ganz Ihrem Backgut widmen können.

Und das ist noch nicht alles! Für Mehretagenöfen bietet die EasyPlus *Pro* eine maßgeschneiderte Lösung: Passen Sie den Wochentimer ganz nach Ihren Bedürfnissen für jede Etage individuell an.

Sie definieren eines unserer perfekt abgestimmten oder von Ihnen individuell erstellten Programme, fügen die gewünschte Uhrzeit hinzu, wann Ihr Ofen mit der Aufheizphase beginnen soll, sowie zu welchen Tagen. Ihrer Wochenroutine steht nichts mehr im Weg. Gewinnen Sie kostbare Zeit, um sich noch mehr um die Vorbereitung Ihrer Backwaren zu kümmern. Die Entlastung werden Sie spüren!

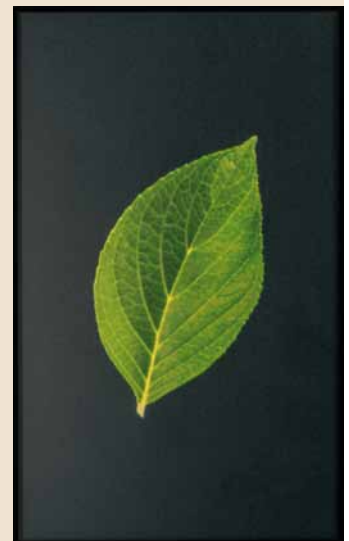


### **Der Umwelt zu Liebe: Unser integrierter Eco-Modus**

Durch die Verwendung des integrierten Eco-Modus tragen Sie aktiv zu einem nachhaltigen Betrieb bei und genießen gleichzeitig die zahlreichen Vorteile dieser Funktion. Im Eco-Modus können Sie gleich drei entscheidende Faktoren optimieren: Zeit, Energie und damit auch Kosten.

Der Eco-Modus ist eine intelligente Funktion der EasyPlus *Pro*, die speziell darauf ausgelegt ist, die Temperatur Ihres MANZ-Backofens äußerst effizient zu regulieren. Sobald der Eco-Modus aktiviert ist, arbeitet die EasyPlus *Pro* mit höchster Effizienz, um die Temperatur im Backraum auf einem konstanten Level zu halten. Sobald Sie den Eco-Modus deaktivieren, werden nur noch 15 Minuten benötigt, um die voreingestellte Temperatur erneut zu erreichen.

Diese bemerkenswerte Funktionalität bietet kleinen Backstuben sowie großen Ladenbäckereien eine flexible und äußerst effiziente Lösung. Sie verhindert nicht nur, dass der Ofen nach dem Abkühlen neu aufgeheizt werden muss, sondern ermöglicht Ihnen auch Zeit, Strom und somit Kosten einzusparen.



# BEI IST DIE TECHNISCHE VOLLAUSSTATTUNG SERIENMÄßIG

DEUTSCHE ■ BACKOFEN ■ MANUFAKTUR



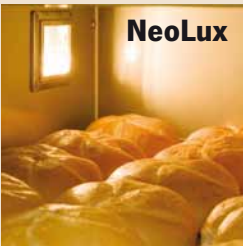
## DMS und IDS



### **Dampf! Mit den MANZ Systemen DMS und IDS soviel Sie wollen!**

Das neue MANZ Impulsbedampfungssystem IDS sorgt für mächtig Dampf im Backraum und durch die automatische, impulsgesteuerte Bedampfung wird der mit IDS erzeugte Schwaden deutlich besser vom Gebäck angenommen als bei herkömmlichen Bedampfungssystemen. Da aber nicht alle Backwaren „Vollampf“ vertragen, sind MANZ-Backöfen zusätzlich mit dem neuen MANZ Dampfmenge-Anwahlsystem DMS ausgestattet. Mit DMS können Sie ganz einfach per Knopfdruck immer die passende Dampfmenge für die jeweiligen Backwaren anwählen.

## NeoLux



### **Die helle Freude: NeoLux!**

Das MANZ Halogen-Beleuchtungssystem NeoLux sorgt für eine optimale Ausleuchtung des Backraums und setzt somit Ihre Backwaren immer ins rechte Licht. Beim Einschalten des Ofens lässt NeoLux ganz automatisch in Ihrem Backofen „die Sonne scheinen“. Natürlich steht Ihnen NeoLux auf Knopfdruck auch dann zur Verfügung, wenn Sie einen Backherd Ihres Ofens einmal nicht in Betrieb haben.

## Autozug



### **Dampfschwaden raus? Auf Knopfdruck!**

So schnell wie Sie den Dampfschwaden benötigen, so schnell soll er manchmal auch wieder verschwinden, um Ihren Backwaren die optimale Rösche zu geben. Mit nur einem Tastendruck öffnen bzw. schließen Sie den Schwadenabzug des MANZ-Backofens elektromagnetisch. Natürlich lässt sich der MANZ Schwadenabzug auch vollautomatisch über die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro* anwählen.

BEI



HABEN SIE ABER AUCH

IN VIELEN PUNKTEN DIE WAHL



### Stein oder Stahl

#### MANZ Backplatten – Stein oder Stahl?

Entscheiden Sie selbst, auf was Sie in Ihrem MANZ-Backofen backen möchten – ob auf der traditionellen MANZ Schamotte-Backplatte oder auf der pflegeleichten MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte: Sie haben die freie Auswahl, denn den MANZ-Backofen gibt es serienmäßig in beiden Ausführungen!

Natürlich sind auch Kombinationen aus beiden Systemen möglich.

#### Nach allen Seiten offen: Der Türanschlag Ihres MANZ-Ofens!

Ganz nach Ihren Anforderungen in Bezug auf Bedienung oder Standort Ihres MANZ-Ofens können Sie die Öffnungsrichtung Ihrer Backofentüren bei MANZ frei wählen:



- Bei MANZ-Öfen mit Klapptüren (Modellreihen 120, 80 und 60W) wahlweise nach oben oder unten öffnend



- Bei MANZ-Öfen mit Schwenktüren (Modellreihen 60, 50, 40 und 30) wahlweise nach links oder rechts öffnend

Somit bietet Ihnen Ihr MANZ-Backofen immer den optimalen Bedienkomfort.

# KOMBINIEREN SIE IHREN



# -BACKOFEN WIE SIE WOLLEN!



Bei MANZ haben Sie die freie Wahl und können sich Ihren Wunschbackofen ganz nach Ihren persönlichen Bedürfnissen zusammenstellen!

Wahlweise mit MANZ Ablufthaube und / oder MANZ Dampfkondensierer

---



Wahlweise von 1 bis 6 Backherden (auch mit verschiedenen Backraumhöhen) oder Kombinationen von MANZ Heißluftbacköfen mit MANZ Herdbacköfen

---



Wahlweise mit Gärschrank oder Untergestell mit Blecheinschüben

---



Wahlweise fahrbar auf gebremsten Lenkrollen oder feststehend

---



# EDLES DESIGN & HÖCHSTE QUALITÄT

- BEI  **MANZ**<sup>®</sup>  
DEUTSCHE ■ BACKOFEN ■ MANUFAKTUR

# SELBSTVERSTÄNDLICH!



## Edelster Stahl – Höchste Qualität – Nobles Design!

Alle MANZ-Backöfen sind komplett (innen und außen) aus hochwertigem, hitze- und säurebeständigem Edelstahl gefertigt. Dadurch sind sie absolut unempfindlich, komplett korrosionsfrei und mühelos zu reinigen. Das zeitlose und höchst elegante Edelstahldesign der MANZ-Backöfen passt in jedes Ladengeschäft, egal ob modern oder rustikal, ob dezent, klassisch oder hip“.

## MANZ Ofendesign nach Wahl!

Ob elegantes Edelstahl-Design, klassisches Artisan-Schwarz, Weinrot, Stahlblau oder Weiß: MANZ-Backöfen passen zu jeder Einrichtung, ob modern, klassisch, traditionell oder rustikal.

Auf Wunsch bringen wir auf Ihrem MANZ-Backofen Ihr Logo, Ihren Namen oder Ihren persönlichen Schriftzug groß raus.



Backstation  
BS80/4  
Design Edelstahl



Backstation  
BS80/4  
Design Artisan-  
schwarz



## „POWERPAUL“ — SO LEICHT KANNS GEHEN!



Der MANZ PowerPaul erleichtert das Beschicken und Entleeren von Etagenbacköfen im Ein-Mann-Betrieb enorm.

Der Tuchabzieher kann in idealer Arbeitshöhe mit Teiglingen belegt und dann auf die gewünscht Höhe gebracht werden.



Mit unserem PowerPaul bringen Sie Ihre Backwaren ohne Anstrengung auch in die oberen und unteren Backherde exakt platziert.



Der kraftvolle Hubschlitten bringt Ihren Tuchabzieher mühelos in die richtige Position.



Dort lassen sich die Teiglinge dann bequem von Hand in den Herd einschießen.

**Den PowerPaul gibt es für die Modellreihen 120, 80, 60W und 60.**

# SERVICE UND KUNDENDIENST



## Perfekter Service für perfekte Backöfen...

...denn jeder MANZ-Backofen wird komplett in handwerklicher Arbeit hier in unserem Werk in Creglingen-Münster hergestellt. Bei technischen Problemen rufen Sie uns einfach an.

Sollte eine telefonische Unterstützung nicht ausreichend sein, vereinbaren wir für Sie gerne einen Termin mit unserem Außendienst-Service.

Mit etwas Wartezeit zum günstigen Pauschalpreis für die Anfahrt oder in dringenden Fällen mit Kilometerpauschale für eine separate Expressanfahrt.

...denn auch für Ihre back- und kochtechnischen Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Sie erreichen uns telefonisch unter +49 (0) 79 33 / 91 40-0 oder per E-Mail unter [info@manz-backtechnik.de](mailto:info@manz-backtechnik.de)



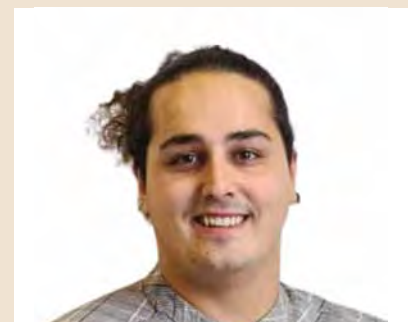
Das Bedienpanel ist nach vorne ausziehbar.

So können Servicearbeiten durchgeführt werden, ohne dass der Backofen bewegt werden muss.

Stefan Rummel  
Bäckermeister und Konditor



Oliver Zahn  
Konditormeister



MAXIMALE KAPAZITÄT  
BEI KOMPAKTER  
BAUWEISE

## MANZ Herdbacköfen Modellreihe 120



Die MANZ Herdbacköfen der Modellreihe 120 vereinen edles Design mit höchster Funktionalität und modernster Technik. Perfekte Raumnutzung und unübertroffene Backqualität setzen neue Maßstäbe in Ihrer Backstube!

### Ausstattung:

- Je nach Modell 1 bis 6 Backherde, Backfläche jeweils 120 x 80 cm, für jeweils 2 Backbleche 80 x 60 cm nebeneinander oder für 4 Backbleche 60 x 40 cm
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Jeder Backherd ist bedarfsgerecht einzeln zuschaltbar
- Jeder Backherd ist mit MANZ EasyPlus *Pro* Backofensteuerung ausgestattet und dadurch einzeln regel- und steuerbar
- Jeder Backherd ist mit einem eigenen, extra starken Dampfgenerator sowie dem MANZ Impulsbedampfungssystem IDS ausgestattet (per Knopfdruck oder automatisch über die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Anwahlmöglichkeit unterschiedlicher Bedampfungsstärken je nach Gebäckart durch das MANZ Dampfmengen-Anwahlsystem DMS
- Elektrischer Schwadenabzug für jeden Backherd (per Knopfdruck oder automatisch über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Programmierbare Nachtstartautomatik für jeden Backherd
- Dampfdicht schließende Klapptüren mit extra großem Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas (Doppelverglasung)
- Wahlweise mit der pflegeleichten MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte oder der traditionellen MANZ Schamotteplatte ausgestattet



## Modell 120/1

Der Kleinste der Modellreihe 120: MANZ Herdbackofen Modell 120/1. Flexibel auf ganzer Breite!

Daten	120/1
Backherde	1
Innenmaße (pro Backherd)	120 x 80 cm
Blechgröße pro Backherd	2x 80 x 60 cm oder 4x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 37 cm
Gewicht	180 kg
Elektrischer Anschlusswert	6,9 kW / 400 V*

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 25)
- Gärschrank (Details S. 23)
- Ablufthaube (Details S. 24)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

## Modell 120/2

MANZ Herdbackofen Modell 120/2 mit 2 Backherden: Viel Backleistung für Ihre Verkaufsfiliale oder Backstube!

Daten	120/2
Backherde	2
Innenmaße (pro Backherd)	120 x 80 cm
Blechgröße pro Backherd	2x 80 x 60 cm oder 4x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 64 cm
Gewicht	325 kg
Elektrischer Anschlusswert	13,8 kW / 400 V*

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 25)
- Gärschrank (Details S. 23)
- Ablufthaube (Details S. 24)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)



### Modell 120/3

MANZ Herdbackofen Modell 120/3 mit 3 Backherden: Hohe Backleistung bei kompakten Außenmaßen!

Daten	120/3
Backherde	3
Innenmaße (pro Backherd)	120 x 80 cm
Blechgröße pro Backherd	2x 80 x 60 cm oder 4x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 91 cm
Gewicht	470 kg
Elektrischer Anschlußwert	20,7 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 25)
- Gärschrank (Details S. 23)
- Ablufthaube (Details S. 24)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

### Modell 120/4

MANZ Herdbackofen Modell 120/4 mit 4 Backherden: Vielfalt und höchste Backqualität in Einem!

Daten	120/4
Backherde	4
Innenmaße (pro Backherd)	120 x 80 cm
Blechgröße pro Backherd	2x 80 x 60 cm oder 4x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 118 cm
Gewicht	615 kg
Elektrischer Anschlußwert	27,6 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 25)
- Gärschrank (Details S. 23)
- Ablufthaube (Details S. 24)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)



## Modell 120/5

MANZ Herdbackofen Modell 120/5 mit 5 Backherden: Volle Leistung bei optimalem Bedienkomfort und edlem Design.

Daten	120/5
Backherde	5
Innenmaße (pro Backherd)	120 x 80 cm
Blechgröße pro Backherd	2x 80 x 60 cm oder 4x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 145 cm
Gewicht	760 kg
Elektrischer Anschlusswert	34,5 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 25)
- Gärschrank (Details S. 23)
- Ablufthaube (Details S. 24)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

## Modell 120/6

Der XXL von MANZ: Herdbackofen Modell 120/6 mit 6 Backherden: Höchste Backleistung bei unübertroffener Backqualität!

Daten	120/6
Backherde	6
Innenmaße (pro Backherd)	120 x 80 cm
Blechgröße pro Backherd	2x 80 x 60 cm oder 4x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 172 cm
Gewicht	905 kg
Elektrischer Anschlusswert	41,4 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 25)
- Gärschrank (Details S. 23)
- Ablufthaube (Details S. 24)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Backstation BS120/3

MANZ Herdbackofen 120/3 (S. 20) kombiniert mit MANZ Gärschrank G126 (S. 23) und Ablufthaube AH120 (S. 24).

Daten	BS120/3
Backherde	3
Innenmaße (pro Backherd)	120 x 80 cm
Blechgröße pro Backherd	2x 80 x 60 cm oder 4x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Blecheinschübe im Gärschrank	
Anzahl Einschübe 80 x 60	12
Anzahl Einschübe 60 x 40	24
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 212 cm
Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne	
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	739 kg
Elektrischer Anschlusswert	21,9 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

### Backstation BS120/4

MANZ Herdbackofen 120/4 (S. 20) kombiniert mit MANZ Gärschrank G124 (S. 23) und Ablufthaube AH120 (S. 24).

Daten	BS120/4
Backherde	4
Innenmaße (pro Backherd)	120 x 80 cm
Blechgröße pro Backherd	2x 80 x 60 cm oder 4x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Blecheinschübe im Gärschrank	
Anzahl Einschübe 80 x 60	8
Anzahl Einschübe 60 x 40	16
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 212 cm
Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne	
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	850 kg
Elektrischer Anschlusswert	28,8 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)



### Gärschrank G124

Passend zum MANZ Herdbackofen 120/4 (S. 20). Wahlweise im Blechformat 80 x 60 cm oder 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G124
Anzahl Einschübe 80 x 60 cm	8
Anzahl Einschübe 60 x 40 cm	16
Höhe der Einschübe	9 cm
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 54 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	170 kg
Elektrischer Anschlusswert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

### Gärschrank G126

Passend zum MANZ Herdbackofen 120/3 (S. 20). Wahlweise im Blechformat 80 x 60 cm oder 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G126
Anzahl Einschübe 80 x 60 cm	12
Anzahl Einschübe 60 x 40 cm	24
Höhe der Einschübe	10,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	158 x 108 x 81 cm
Gewicht	201 kg
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Elektrischer Anschlusswert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



„Frischluff“-Modul  
**Ablufthaube AH120**

Passend zu den MANZ Herdbacköfen der Modellreihe 120 sorgt diese Ablufthaube aus hochwertigem Edelstahl für ein gutes Raumklima.

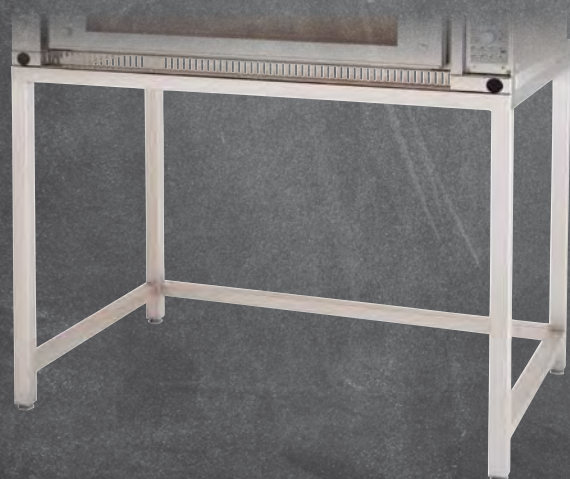
Sie wird automatisch mit Ihrem Backofen ein- und auch wieder ausgeschaltet und sorgt im Flüsterton für ein gutes Raumklima. Über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* kann die Abluftleistung per Knopfdruck stufenlos eingestellt oder sogar im jeweiligen Backprogramm hinterlegt werden. Auch kann eine Nachlaufzeit nach dem Ausschalten des Backofens eingestellt werden.

Die Ablufthaube pumpt die Abluft durch das Abluftrohr ins Freie und führt entstandenes Kondenswasser zurück in das Abwassersystem des Ofens.

Daten	AH120
Aussenmaße (BxTxH)	158 x 138 x 26 cm
Gewicht	52 kg
Abluftanschluss	12,0 - 12,5 cm Ø
Elektrischer Anschlusswert	0,25 kW / 400 V*

**Optionale Ausstattung:**

- Ist eine Abluft ins Freie nicht möglich kann auf die MANZ Ablufthaube ein Schwadenvernichter/Dampfkondensierer aufgesetzt werden. Die Ablufthaube pumpt die Abluft in den Dampfkondensierer. Das hieraus entstandene Kondenswasser wird in das Abwassersystem des Ofens geführt.
- Mit Ihrem Firmenlogo eingraviert



Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“  
– in jeder gewünschten Länge!

### **Untergestell U120**

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### **Daten** **U120**

Außenmaße (BxTxH) 158 x 98 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

#### **Optionale Ausstattung:**

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“  
– in jeder gewünschten Länge!

### **Untergestell UB120**

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### **Daten** **UB120**

Außenmaße (BxTxH) 158 x 98 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

Seitlich und an der Rückseite mit Verkleidungsblechen  
(geschlossen)

Nach vorne offen

Mit höhenverstellbaren Blecheinschüben  
im Blechformat 80 x 60 oder 60 x 40 cm

#### **Optionale Ausstattung:**

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

# ABSOLUTE PERFEKTION IN AUSSTATTUNG UND TECHNIK!

## MANZ Herdbacköfen Modellreihe 80



Mit den MANZ Herdbacköfen der Modellreihe 80 vereinigen sich edles Design mit höchster Funktionalität und modernster Technik. Die unübertroffene Backqualität des klassischen Herdbackofens wird Sie, Ihre Mitarbeiter und Ihre Kunden gleichermaßen begeistern!

### Ausstattung:

- Je nach Modell 1 bis 6 Backherde, Backfläche für jeweils 1 Backblech 80 x 60 cm oder für 2 Backbleche 60 x 40 cm nebeneinander
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Jeder Backherd ist bedarfsgerecht einzeln zuschaltbar
- Jeder Backherd ist mit MANZ EasyPlus *Pro* Backofensteuerung ausgestattet und dadurch einzeln regel- und steuerbar
- Jeder Backherd ist mit einem eigenen, extra starken Dampfgenerator sowie dem MANZ Impulsbedampfungssystem IDS ausgestattet (per Knopfdruck oder automatisch über die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Anwahlmöglichkeit unterschiedlicher Bedampfstärken je nach Gebäckart durch das MANZ Dampfmengen-Anwahlsystem DMS
- Elektrischer Schwadenabzug für jeden Backherd (per Knopfdruck oder automatisch über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Programmierbare Nachtstartautomatik für jeden Backherd
- Dampfdicht schließende Klapptüren mit extra großem Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas (Doppelverglasung)
- Wahlweise mit der pflegeleichten MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte oder der traditionellen MANZ Schamotteplatte ausgestattet



## Modell 80/1

Der Kleinste der Modellreihe 80: MANZ Herdbackofen Modell 80/1. Volle Backleistung für Ihre Verkaufsfiliale oder Backstube!

Daten	80/1
Backherde	1
Innenmaße (pro Backherd)	80 x 60 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 80 x 60 cm oder 2x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 37 cm
Gewicht	123 kg
Elektrischer Anschlusswert	4,2 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 33)
- Gärschrank (Details S. 31)
- Ablufthaube (Details S. 32)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

## Modell 80/2

MANZ Herdbackofen Modell 80/2 mit 2 Backherden: Glänzende Backergebnisse bei hoher Flexibilität.

Daten	80/2
Backherde	2
Innenmaße (pro Backherd)	80 x 60 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 80 x 60 cm oder 2x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 64 cm
Gewicht	209 kg
Elektrischer Anschlußwert	8,4 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 33)
- Gärschrank (Details S. 31)
- Ablufthaube (Details S. 32)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Modell 80/3

MANZ Herdbackofen Modell 80/3 mit 3 Backherden: Hohe Backleistung bei kompakten Außenmaßen!

Daten	80/3
Backherde	3
Innenmaße (pro Backherd)	80 x 60 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 80 x 60 cm oder 2x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 91 cm
Gewicht	295 kg
Elektrischer Anschlusswert	12,6 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 33)
- Gärschrank (Details S. 31)
- Ablufthaube (Details S. 32)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

### Modell 80/4

MANZ Herdbackofen Modell 80/4 mit 4 Backherden: Vielfalt und höchste Backqualität in Einem!

Daten	80/4
Backherde	4
Innenmaße (pro Backherd)	80 x 60 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 80 x 60 cm oder 2x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 118 cm
Gewicht	381 kg
Elektrischer Anschlusswert	16,8 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 33)
- Gärschrank (Details S. 31)
- Ablufthaube (Details S. 32)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)



## Modell 80/5

MANZ Herdbackofen Modell 80/5 mit 5 Backherden: Volle Leistung bei optimalem Bedienkomfort und edlem Design.

Daten	80/5
Backherde	5
Innenmaße (pro Backherd)	80 x 60 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 80 x 60 cm oder 2x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 145 cm
Gewicht	467 kg
Elektrischer Anschlusswert	21,0 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 33)
- Gärschrank (Details S. 31)
- Ablufthaube (Details S. 32)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

## Modell 80/6

Der XXL von MANZ: Herdbackofen Modell 80/6 mit 6 Backherden: Höchste Backleistung bei unübertroffener Backqualität!

Daten	80/6
Backherde	6
Innenmaße (pro Backherd)	80 x 60 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 80 x 60 cm oder 2x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 172 cm
Gewicht	553 kg
Elektrischer Anschlusswert	25,2 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 33)
- Gärschrank (Details S. 31)
- Ablufthaube (Details S. 32)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Backstation BS80/3

MANZ Herdbackofen 80/3 (S. 28)  
kombiniert mit MANZ Gärschrank G86  
(S. 31) und Ablufthaube AH80 (S. 32).

Daten	BS80/3
Backherde	3
Innenmaße (pro Backherd)	80 x 60 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 80 x 60 cm oder 2x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Blecheinschübe im Gärschrank	
Anzahl Einschübe 80 x 60	6
Anzahl Einschübe 60 x 40	12
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 212 cm
Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne	
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	466 kg
Elektrischer Anschlußwert	13,8 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm  
(Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Beschickungshilfe PowerPaul  
(Details S. 16)

### Backstation BS80/4

MANZ Herdbackofen 80/4 (S. 28)  
kombiniert mit MANZ Gärschrank G84  
(S. 31) und Ablufthaube AH80 (S. 32).

Daten	BS80/4
Backherde	4
Innenmaße (pro Backherd)	80 x 60 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 80 x 60 cm oder 2x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Blecheinschübe im Gärschrank	
Anzahl Einschübe 80 x 60	4
Anzahl Einschübe 60 x 40	8
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 212 cm
Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne	
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	526 kg
Elektrischer Anschlußwert	18,0 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm  
(Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Beschickungshilfe PowerPaul  
(Details S. 16)



### Gärschrank G84

Passend zum MANZ Herdbackofen 80/4 (S. 28). Wahlweise im Blechformat 80 x 60 cm oder 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G84
Anzahl Einschübe 80 x 60 cm	4
Anzahl Einschübe 60 x 40 cm	8
Höhe der Einschübe	9 cm
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 54 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	100 kg
Elektrischer Anschlusswert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

### Gärschrank G86

Passend zum MANZ Herdbackofen 80/3 (S. 28). Wahlweise im Blechformat 80 x 60 cm oder 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G86
Anzahl Einschübe 80 x 60 cm	6
Anzahl Einschübe 60 x 40 cm	12
Höhe der Einschübe	10,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 81 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	126 kg
Elektrischer Anschlusswert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



„Frischluff“-Modul  
**Ablufthaube AH80**

Passend zu den MANZ Herdbacköfen der Modellreihe 80 sorgt diese Ablufthaube aus hochwertigem Edelstahl für ein gutes Raumklima.

Sie wird automatisch mit Ihrem Backofen ein- und auch wieder ausgeschaltet und sorgt im Flüsterton für ein gutes Raumklima. Über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* kann die Abluftleistung per Knopfdruck stufenlos eingestellt oder sogar im jeweiligen Backprogramm hinterlegt werden. Auch kann eine Nachlaufzeit nach dem Ausschalten des Backofens eingestellt werden.

Die Ablufthaube pumpt die Abluft durch das Abluftrohr ins Freie und führt entstandenes Kondenswasser zurück in das Abwassersystem des Ofens.

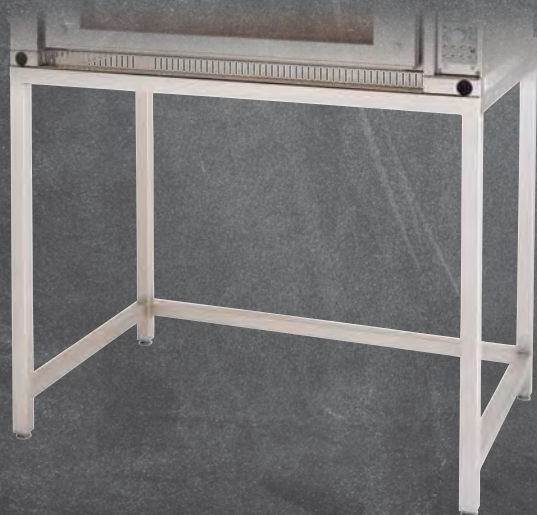
**Daten**

**AH80**

Aussenmaße (BxTxH)	118 x 88 x 26 cm
Gewicht	38 kg
Abluftanschluss	12,0 - 12,5 cm Ø
Elektrischer Anschlusswert	0,25 kW / 400 V*

**Optionale Ausstattung:**

- Ist eine Abluft ins Freie nicht möglich kann auf die MANZ Ablufthaube ein Schwadenvernichter/Dampfkondensierer aufgesetzt werden. Die Ablufthaube pumpt die Abluft in den Dampfkondensierer. Das hieraus entstandene Kondenswasser wird in das Abwassersystem des Ofens geführt.
- Mit Ihrem Firmenlogo eingraviert



Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“

– in jeder gewünschten Länge!

### Untergestell U80

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### Daten

**U80**

Außenmaße (BxTxH) 118 x 78 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

#### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“

– in jeder gewünschten Länge!

### Untergestell UB80

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### Daten

**UB80**

Außenmaße (BxTxH) 118 x 78 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

Seitlich und an der Rückseite mit Verkleidungsblechen  
(geschlossen)

Nach vorne offen

Mit höhenverstellbaren Blecheinschüben  
im Blechformat 80 x 60 oder 60 x 40 cm

#### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

# DIE HERDBACKÖFEN MIT DEM BESONDEREN FORMAT!

## MANZ Herdbacköfen Modellreihe 60W



Wenig Platz in der Tiefe für einen Ofen? Dann ist ein MANZ Herdbackofen der Modellreihe 60W die optimale Lösung für Sie! Mit schlanken 68 cm Gesamttiefe durch Quereinschub der Bleche bieten Ihnen diese Ofenmodelle den vollen MANZ Komfort an Ausstattung und Technik. Inklusive unübertroffener Backqualität!

### Ausstattung:

- Je nach Modell 1 bis 6 Backherde, Blechformat 60 x 40 cm
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt.
- Jeder Backherd ist bedarfsgerecht einzeln zuschaltbar
- Jeder Backherd ist mit MANZ EasyPlus *Pro* Backofensteuerung ausgestattet und dadurch einzeln regel- und steuerbar
- Jeder Backherd ist mit einem eigenen, extra starken Dampfgenerator sowie dem MANZ Impulsbedampfungssystem IDS ausgestattet (per Knopfdruck oder automatisch über die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Anwahlmöglichkeit unterschiedlicher Bedampfstärken je nach Gebäckart durch das MANZ Dampfmengen-Anwahlsystem DMS
- Elektrischer Schwadenabzug für jeden Backherd (per Knopfdruck oder automatisch über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Programmierbare Nachtstartautomatik für jeden Backherd
- Dampfdicht schließende Klapptüren mit extra großem Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas (Doppelverglasung)
- Wahlweise mit der pflegeleichten MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte oder der traditionellen MANZ Schamotteplatte ausgestattet



## Modell 60/1W

Der Kleinste der Modellreihe 60W:  
MANZ Herdbackofen Modell 60/1W.  
Kompakte Bauweise – volle Ausstattung –  
beste Backergebnisse auch bei Lichtstrom  
möglich.

Daten	60/W
Backherde	1
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	97 x 68 x 37 cm
Gewicht	81 kg
Elektrischer Anschlusswert	3,1 kW / 230/400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm  
(Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Back-  
kammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 41)
- Gärschrank (Details S. 39)
- Ablufthaube (Details S. 40)
- Beschickungshilfe PowerPaul  
(Details S. 16)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

## Modell 60/2W

MANZ Herdbackofen Modell 60/2W mit  
2 Backherden: Glänzende Backergebnisse  
bei hoher Flexibilität.

Daten	60/2W
Backherde	2
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	97 x 68 x 64 cm
Gewicht	138 kg
Elektrischer Anschlusswert	6,2 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm  
(Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Back-  
kammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 41)
- Gärschrank (Details S. 39)
- Ablufthaube (Details S. 40)
- Beschickungshilfe PowerPaul  
(Details S. 16)

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Modell 60/3W

MANZ Herdbackofen Modell 60/3W mit 3 Backherden: Volle Backleistung für Ihre Verkaufsfiliale oder Backstube!

Daten	60/3W
Backherde	3
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	97 x 68 x 91 cm
Gewicht	195 kg
Elektrischer Anschlusswert	9,3 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 41)
- Gärschrank (Details S. 39)
- Ablufthaube (Details S. 40)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

### Modell 60/4W

MANZ Herdbackofen Modell 60/4W mit 4 Backherden: Glänzende Backergebnisse bei hoher Flexibilität.

Daten	60/4W
Backherde	4
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	97 x 68 x 118 cm
Gewicht	252 kg
Elektrischer Anschlusswert	12,4 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 41)
- Gärschrank (Details S. 39)
- Ablufthaube (Details S. 40)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)



## Modell 60/5W

MANZ Herdbackofen Modell 60/5W mit 5 Backherden: Volle Leistung bei optimalem Bedienkomfort und edlem Design.

Daten	60/5W
Backherde	5
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	97 x 68 x 145 cm
Gewicht	309 kg
Elektrischer Anschlusswert	15,5 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 41)
- Gärschrank (Details S. 39)
- Ablufthaube (Details S. 40)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

## Modell 60/6W

MANZ Herdbackofen Modell 60/6W mit 6 Backherden: Höchste Backleistung bei unübertroffener Backqualität!

Daten	60/6W
Backherde	6
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	97 x 68 x 172 cm
Gewicht	366 kg
Elektrischer Anschlusswert	18,6 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 41)
- Gärschrank (Details S. 39)
- Ablufthaube (Details S. 40)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Backstation BS60/3W

MANZ Herdbackofen 60/3W (S. 36) kombiniert mit MANZ Gärschrank G66W (S. 39) und Ablufthaube AH60W (S. 40).

### Backstation BS60/4W

MANZ Herdbackofen 60/4W (S. 36) kombiniert mit MANZ Gärschrank G64W (S. 39) und Ablufthaube AH60W (S. 40).

Daten	BS60/3W
Backherde	3
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Blecheinschübe im Gärschrank	6
Außenmaße (BxTxH) Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne	97 x 68 x 212 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	318 kg
Elektrischer Anschlusswert	10,5 kW / 400 V*

Daten	BS60/4W
Backherde	4
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Blecheinschübe im Gärschrank	4
Außenmaße (BxTxH) Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne	97 x 68 x 212 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	357 kg
Elektrischer Anschlusswert	13,6 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)



### Gärschrank G64W

Passend zum MANZ Herdbackofen 60/4W (S. 36). Mit 4 Einschüben für Blechformat 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G64W
Anzahl Einschübe	4
Höhe der Einschübe	9 cm
Außenmaße (BxTxH)	97 x 68 x 54 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	70 kg
Elektrischer Anschlußwert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

### Gärschrank G66W

Passend zum MANZ Herdbackofen 60/3W (S. 36). Im Blechformat 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G66W
Anzahl Einschübe	6
Höhe der Einschübe	10,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	97 x 68 x 81 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	88 kg
Elektrischer Anschlußwert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



„Frischluff“-Modul  
**Ablufthaube AH60W**

Passend zu den MANZ Herdbacköfen der Modellreihe 60W sorgt diese Ablufthaube aus hochwertigem Edelstahl für ein gutes Raumklima.

Sie wird automatisch mit Ihrem Backofen ein- und auch wieder ausgeschaltet und sorgt im Flüsterton für ein gutes Raumklima. Über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* kann die Abluftleistung per Knopfdruck stufenlos eingestellt oder sogar im jeweiligen Backprogramm hinterlegt werden. Auch kann eine Nachlaufzeit nach dem Ausschalten des Backofens eingestellt werden.

Die Ablufthaube pumpt die Abluft durch das Abluftrohr ins Freie und führt entstandenes Kondenswasser zurück in das Abwassersystem des Ofens.

Daten	AH60W
Aussenmaße (BxTxH)	97 x 98 x 26 cm
Gewicht	29 kg
Abluftanschluss	12,0 - 12,5 cm Ø
Elektrischer Anschlusswert	0,25 kW / 400 V*

**Optionale Ausstattung:**

- Ist eine Abluft ins Freie nicht möglich kann auf die MANZ Ablufthaube ein Schwadenvernichter/Dampfkondensierer aufgesetzt werden. Die Ablufthaube pumpt die Abluft in den Dampfkondensierer. Das hieraus entstandene Kondenswasser wird in das Abwassersystem des Ofens geführt.
- Mit Ihrem Firmenlogo eingraviert



Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“

– in jeder gewünschten Länge!

### **Untergestell U60W**

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### **Daten** **U60W**

Außenmaße (BxTxH) 97 x 58 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

#### **Optionale Ausstattung:**

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“

– in jeder gewünschten Länge!

### **Untergestell UB60W**

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### **Daten** **UB60W**

Außenmaße (BxTxH) 97 x 58 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

Seitlich und an der Rückseite mit Verkleidungsblechen  
(geschlossen)

Nach vorne offen

Mit höhenverstellbaren Blecheinschüben  
im Blechformat 60 x 40 cm

#### **Optionale Ausstattung:**

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

# DIE „KLEINEN“ MIT DER GROßEN TECHNIK!

## MANZ Herdbacköfen Modellreihe 60

Wenig Platz in der Breite für einen Ofen? Kein Problem mit einem MANZ Herdbackofen der Modellreihe 60! Meisterlich backen mit raffinierter Technik in Kombination mit höchstem Bedienkomfort und bester Backqualität.



### Ausstattung:

- Je nach Modell 1 bis 6 Backherde, Blechformat 60 x 40 cm
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Jeder Backherd ist bedarfsgerecht einzeln zuschaltbar
- Jeder Backherd ist mit MANZ EasyPlus *Pro* Backofensteuerung ausgestattet und dadurch einzeln regel- und steuerbar
- Jeder Backherd ist mit einem eigenen, extra starken Dampfgenerator sowie dem MANZ Impulsbedampfungssystem IDS ausgestattet (per Knopfdruck oder automatisch über die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Anwahlmöglichkeit unterschiedlicher Bedampfstärken je nach Gebäckart durch das MANZ Dampfmengen-Anwahlsystem DMS
- Elektrischer Schwadenabzug für jeden Backherd (per Knopfdruck oder automatisch über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Programmierbare Nachtstartautomatik für jeden Backherd
- Dampfdicht schließende Klapptüren mit extra großem Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas (Doppelverglasung)
- Wahlweise mit der pflegeleichten MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte oder der traditionellen MANZ Schamotteplatte ausgestattet



## Modell 60/1

Der Kleinste der Modellreihe 60:  
MANZ Herdbackofen Modell 60/1.  
Kompakte Bauweise – volle Ausstattung –  
beste Backergebnisse, auch bei Lichtstrom  
möglich.

Daten	60/1
Backherde	1
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 37 cm
Gewicht	81 kg
Elektrischer Anschlusswert	3,5 kW / 230/400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm  
(Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Back-  
kammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 49)
- Gärschrank (Details S. 47)
- Ablufthaube (Details S. 48)
- Beschickungshilfe PowerPaul  
(Details S. 16)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

## Modell 60/2

MANZ Herdbackofen Modell 60/2 mit  
2 Backherden: Kompakte Bauweise –  
beste Backergebnisse.

Daten	60/2
Backherde	2
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 63 cm
Gewicht	138 kg
Elektrischer Anschlusswert	7,0 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm  
(Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Back-  
kammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 49)
- Gärschrank (Details S. 47)
- Ablufthaube (Details S. 48)
- Beschickungshilfe PowerPaul  
(Details S. 16)

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



## Modell 60/3

MANZ Herdbackofen Modell 60/3 mit 3 Backherden: Volle Backleistung für Ihre Verkaufsfiliale oder Backstube!

Daten	60/3
Backherde	3
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 89 cm
Gewicht	195 kg
Elektrischer Anschlusswert	10,5 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 49)
- Gärschrank (Details S. 47)
- Ablufthaube (Details S. 48)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

## Modell 60/4

MANZ Herdbackofen Modell 60/4 mit 4 Backherden: Glänzende Backergebnisse bei hoher Flexibilität.

Daten	60/4
Backherde	4
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 115 cm
Gewicht	252 kg
Elektrischer Anschlusswert	14,0 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 49)
- Gärschrank (Details S. 47)
- Ablufthaube (Details S. 48)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)



## Modell 60/5

MANZ Herdbackofen Modell 60/5 mit 5 Backherden: Volle Leistung bei optimalem Bedienkomfort und edlem Design.

Daten	60/5
Backherde	5
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 141 cm
Gewicht	309 kg
Elektrischer Anschlusswert	17,5 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 49)
- Gärschrank (Details S. 47)
- Ablufthaube (Details S. 48)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

## Modell 60/6

MANZ Herdbackofen Modell 60/6 mit 6 Backherden: Höchste Backleistung bei unübertroffener Backqualität!

Daten	60/6
Backherde	6
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 167 cm
Gewicht	366 kg
Elektrischer Anschlusswert	21,0 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 49)
- Gärschrank (Details S. 47)
- Ablufthaube (Details S. 48)
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Backstation BS60/3

MANZ Herdbackofen 60/3 (S. 44) kombiniert mit MANZ Gärschrank G66 (S. 47) und Ablufthaube AH60 (S. 48).

Daten	BS60/3
Backherde	3
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Blecheinschübe im Gärschrank	6
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 212 cm
Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne	
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	317 kg
Elektrischer Anschlusswert	11,7 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)

### Backstation BS60/4

MANZ Herdbackofen 60/4 (S. 44) kombiniert mit MANZ Gärschrank G64 (S. 47) und Ablufthaube AH60 (S. 48).

Daten	BS60/4
Backherde	4
Innenmaße (pro Backherd)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backherd	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Blecheinschübe im Gärschrank	4
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 212 cm
Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne	
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	358 kg
Elektrischer Anschlusswert	15,2 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Beschickungshilfe PowerPaul (Details S. 16)



### Gärschrank G64

Passend zum MANZ Herdbackofen 60/4 (S. 44). Mit 4 Einschüben für Blechformat 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G64
Anzahl Einschübe	4
Höhe der Einschübe	9,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 57 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	73 kg
Elektrischer Anschlusswert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

### Gärschrank G66

Passend zum MANZ Herdbackofen 60/3 (S. 44). Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G66
Anzahl Einschübe	6
Höhe der Einschübe	10,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 83 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	89 kg
Elektrischer Anschlusswert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



„Frischlucht“-Modul  
**Ablufthaube AH60**

Passend zu den MANZ Herdbacköfen der Modellreihe 60 sorgt diese Ablufthaube aus hochwertigem Edelstahl für ein gutes Raumklima.

Sie wird automatisch mit Ihrem Backofen ein- und auch wieder ausgeschaltet und sorgt im Flüsterton für ein gutes Raumklima. Über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* kann die Abluftleistung per Knopfdruck stufenlos eingestellt oder sogar im jeweiligen Backprogramm hinterlegt werden. Auch kann eine Nachlaufzeit nach dem Ausschalten des Backofens eingestellt werden.

Die Ablufthaube pumpt die Abluft durch das Abluftrohr ins Freie und führt entstandenes Kondenswasser zurück in das Abwassersystem des Ofens.

**Daten**

**AH60**

Aussenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 26 cm
Gewicht	29 kg
Abluftanschluss	12,0 - 12,5 cm Ø
Elektrischer Anschlusswert	0,25 kW / 400 V*

**Optionale Ausstattung:**

- Ist eine Abluft ins Freie nicht möglich kann auf die MANZ Ablufthaube ein Schwadenvernichter/Dampfkondensierer aufgesetzt werden. Die Ablufthaube pumpt die Abluft in den Dampfkondensierer. Das hieraus entstandene Kondenswasser wird in das Abwassersystem des Ofens geführt.
- Mit Ihrem Firmenlogo eingraviert



Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“  
– in jeder gewünschten Länge!  
**Untergestell U60**

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

**Daten** **U60**

Außenmaße (BxTxH) 77 x 78 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

**Optionale Ausstattung:**

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“  
– in jeder gewünschten Länge!  
**Untergestell UB60**

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

**Daten** **UB60**

Außenmaße (BxTxH) 77 x 78 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

Seitlich und an der Rückseite mit Verkleidungsblechen  
(geschlossen)

Nach vorne offen

Mit höhenverstellbaren Blecheinschüben  
im Blechformat 60 x 40 cm

**Optionale Ausstattung:**

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

VIEL MEHR ALS  
NUR HEIßE LUFT:  
„TWINAIR“-TECHNIK

## MANZ Heißluftbacköfen Modellreihe 50



Maximale Backkapazität auf kleinstem Raum!  
Mit den MANZ Heißluftbacköfen Modelle 50/4 und 50/6 erzielen Sie beste Backergebnisse bei optimalem Bedienkomfort und geringstem Platzbedarf.

Dabei bestimmen Sie mit der MANZ TwinAir-Technik die “Windgeschwindigkeit” selbst: Ob sanft oder kraftvoll - je nachdem, wieviel „heiße Strömung” für Ihre jeweiligen Backwaren optimal ist.

### Ausstattung:

- Blechformat 60 x 40 cm (Längseinschub)
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- MANZ EasyPlus *Pro* Backofensteuerung
- TwinAir-Lüftertechnik: 2 frei anwählbare Lüfterstufen (per Knopfdruck oder automatisch mit MANZ EasyPlus *Pro*-Steuerung bedienbar)
- Besonders leistungsstarke Bedampfung des Backraums durch MANZ Impulsbedampfungssystem IDS (per Knopfdruck oder automatisch über die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Anwahlmöglichkeit unterschiedlicher Bedampfstärken je nach Gebäckart durch das MANZ Dampfmengen-Anwahlsystem DMS
- Elektrischer Schwadenabzug für jeden Backherd (per Knopfdruck oder automatisch über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Programmierbare Nachtstartautomatik für jeden Backherd
- Dampfdicht schließende Backofentüre mit patentiertem MANZ Hakenriegel-Verschluss und extra großem Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas (Doppelverglasung)



## Modell 50/4

Kompakte Bauweise und technische Vollausstattung.

Daten	50/4
Anzahl der Einschübe	4
Innenmaße (Blechgröße)	60 x 40 cm
Höhe der Einschübe	9 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 95 x 58 cm
Gewicht	90 kg
Elektrischer Anschlusswert	7,3 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (Details S. 56)
- Gärschrank (Details S. 54)
- Ablufthaube (Details S. 55)



## Modell 50/6

Maximale Backleistung bei höchstem Bedienkomfort.

Daten	50/6
Anzahl der Einschübe	6
Innenmaße (Blechgröße)	60 x 40 cm
Höhe der Einschübe	9 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 95 x 76 cm
Gewicht	118 kg
Elektrischer Anschlusswert	7,3 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (Details S. 56)
- Gärschrank (Details S. 54)
- Ablufthaube (Details S. 55)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Modell 50/4 Kombi

Bestehend aus MANZ Heißluftbackofen Modell 50/4 (S. 51) kombiniert mit MANZ Herdbackofen Modell 60/2 (S. 43).  
Andere Kombinationen auf Wunsch möglich.

Daten	50/4 Kombi
Backherde (Herdbackofen)	2
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Anzahl der Einschübe (Heißluftbackofen)	4
Höhe der Einschübe	9 cm
Innenmaße (Blechgröße)	60 x 40 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 95 x 121 cm
Gewicht	228 kg
Elektrischer Anschlusswert	14,3 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 56)
- Gärschrank (Details S. 54)
- Ablufthaube (Details S. 55)

### Modell 50/6 Kombi

Bestehend aus MANZ Heißluftbackofen Modell 50/6 (S. 51) kombiniert mit MANZ Herdbackofen Modell 60/1 (S. 43).  
Andere Kombinationen auf Wunsch möglich.

Daten	50/6 Kombi
Backherde (Herdbackofen)	1
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Anzahl der Einschübe (Heißluftbackofen)	6
Höhe der Einschübe	9 cm
Innenmaße (Blechgröße)	60 x 40 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 95 x 113 cm
Gewicht	199 kg
Elektrischer Anschlusswert	10,8 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Untergestell (Details S. 56)
- Gärschrank (Details S. 54)
- Ablufthaube (Details S. 55)



### Modell BS50/4 Kombi

Best. aus MANZ Heißluftbackofen Modell 50/4 (S. 51) kombiniert mit MANZ Herdbackofen Modell 60/2 (S. 43), Gärschrank G54 (S. 54) und Ablufthaube AH50 (S. 55).

Daten	BS50/4 Kombi
Backherde (Herdbackofen)	2
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Anzahl der Einschübe (Heißluftbackofen)	4
Höhe der Einschübe	9 cm
Innenmaße (Blechgröße)	60 x 40 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 95 x 218 cm Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	334 kg
Elektrischer Anschlusswert	15,5 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

### Modell BS50/6 Kombi

Best. aus MANZ Heißluftbackofen Modell 50/6 (S. 51) kombiniert mit MANZ Herdbackofen Modell 60/1 (S. 43), Gärschrank G54 (S. 54) und Ablufthaube AH50 (S. 55).

Daten	BS50/6 Kombi
Backherde (Herdbackofen)	1
Innenhöhe der Backkammer	18 cm
Anzahl der Einschübe (Heißluftbackofen)	6
Höhe der Einschübe	9 cm
Innenmaße (Blechgröße)	60 x 40 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 95 x 211 cm Zzgl. 30 cm Überstand der Ablufthaube nach vorne
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	334 kg
Elektrischer Anschlusswert	12,0 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Innenhöhe der Backkammer auf 25 cm (Außenmaße erhöhen sich je 25 cm hoher Backkammer um 7 cm)
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Gärschrank G54

Passend zum MANZ BS50/4 Kombi und BS50/6 Kombi (S. 53). Mit 4 Einschüben für Blechformat 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G54
Anzahl Einschübe	4
Höhe der Einschübe	9,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 57 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	73 kg
Elektrischer Anschlusswert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung

### Gärschrank G56

Alle Kombinationen auch mit dem Gärschrank G56 möglich. Dieser Gärschrank hat mit 6 Einschüben für Blechformat 60 x 40 cm 50% mehr Kapazität. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G56
Anzahl Einschübe	6
Höhe der Einschübe	10,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 83 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	89 kg
Elektrischer Anschlusswert	1,1 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen
- Mit Glastüre und Innenbeleuchtung



## „Frischlucht“-Modul Ablufthaube AH50

Passend zu den MANZ Herdbacköfen der Modellreihe 60 sorgt diese Ablufthaube aus hochwertigem Edelstahl für ein gutes Raumklima.

Sie wird automatisch mit Ihrem Backofen ein- und auch wieder ausgeschaltet und sorgt im Flüsterton für ein gutes Raumklima. Über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* kann die Abluftleistung per Knopfdruck stufenlos eingestellt oder sogar im jeweiligen Backprogramm hinterlegt werden. Auch kann eine Nachlaufzeit nach dem Ausschalten des Backofens eingestellt werden.

Die Ablufthaube pumpt die Abluft durch das Abluftrohr ins Freie und führt entstandenes Kondenswasser zurück in das Abwassersystem des Ofens.

Daten	AH50
Aussenmaße (BxTxH)	77 x 88 x 26 cm
Gewicht	29 kg
Abluftanschluss	12,0 - 12,5 cm Ø
Elektrischer Anschlusswert	0,25 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Ist eine Abluft ins Freie nicht möglich kann auf die MANZ Ablufthaube ein Schwadenvernichter/Dampfkondensierer aufgesetzt werden. Die Ablufthaube pumpt die Abluft in den Dampfkondensierer. Das hieraus entstandene Kondenswasser wird in das Abwassersystem des Ofens geführt.
- Mit Ihrem Firmenlogo eingraviert

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“  
– in jeder gewünschten Länge!  
**Untergestell U50**

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

**Daten** **U50**

Außenmaße (BxTxH) 77 x 78 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

**Optionale Ausstattung:**

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“  
– in jeder gewünschten Länge!  
**Untergestell UB50**

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

**Daten** **UB50**

Außenmaße (BxTxH) 77 x 78 x 68/95 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

Seitlich und an der Rückseite mit Verkleidungsblechen  
(geschlossen)

Nach vorne offen

Mit höhenverstellbaren Blecheinschüben  
im Blechformat 60 x 40 cm

**Optionale Ausstattung:**

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

# GEWERBETECHNIK IM GASTRONORM- FORMAT

## Modellreihe ,Perfectus‘



Meisterlich backen im Gastronormformat - mit dem MANZ Herdbackofen der Modellreihe ‚Perfectus‘ vereinen sich Bäckertechnik in Gastronomiegröße. Ob als freistehendes Gerät oder eingebaut in Ihrer Profiküche, der Perfectus von MANZ zaubert hervorragende Ergebnisse.

### Ausstattung:

- Je nach Modell 1 oder 2 Backherde, Blechformat GN (1/1)
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Serienmäßig mit 25 cm hoher Backkammer
- Jeder Backherd ist mit MANZ EasyPlus *Pro* Backofensteuerung ausgestattet und dadurch einzeln regel- und steuerbar
- Jeder Backherd ist mit einem eigenen, extra starken Dampfgenerator sowie dem MANZ Impulsbedampfungssystem IDS ausgestattet (per Knopfdruck oder automatisch über die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Anwahlmöglichkeit unterschiedlicher Bedampfungsstärken je nach Gebäckart durch das MANZ Dampfmenigen-Anwahlsystem DMS
- Elektrischer Schwadenabzug für jeden Backherd (per Knopfdruck oder automatisch über die Ofensteuerung EasyPlus *Pro* bedienbar)
- Programmierbare Nachtstartautomatik für jeden Backherd
- Dampfdicht schließende Klapptüren mit extra großem Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas (Doppelverglasung)
- Wahlweise mit der pflegeleichten MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte oder der traditionellen MANZ Schamotteplatte ausgestattet



### Modell ,Perfectus 1‘

Mit dem MANZ-Backofen Modell ,Perfectus 1‘ können Sie backen, braten und grillen wie Sie es sich wünschen.

Daten	Standgerät Perfectus 1
Backherde	1
Innenmaße (pro Backherd)	54 x 33,5 cm
Blechgröße pro Backherd	GN 1/1 1x 53 x 32,5 cm
Innenhöhe der Backkammer	25 cm
Außenmaße (BxTxH)	85 x 55 x 53 cm
Gewicht	77 kg
Elektrischer Anschlusswert	2,9 kW / 230/400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (Details S. 61)
- Gärschrank (Details S. 60)

### Modell ,Perfectus 2‘

Doppelte Bäckertechnik im Gastronom-Format: Kompakte Bauweise – volle Ausstattung – beste Backergebnisse

Daten	Standgerät Perfectus 2
Backherde	2
Innenmaße (pro Backherd)	54 x 33,5 cm
Blechgröße pro Backherd	GN 1/1 1x 53 x 32,5 cm
Innenhöhe der Backkammer	25 cm
Außenmaße (BxTxH)	85 x 55 x 90 cm
Gewicht	125 kg
Elektrischer Anschlusswert	5,8 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (Details S. 61)
- Gärschrank (Details S. 60)



### Modell ‚Perfectus 1E‘

Perfekt eingebaut in Ihrer Profiküche mit einer Einbaubreite von 90 cm können Sie mit dem MANZ-Backofen Modell ‚Perfectus 1E‘ backen, braten und grillen wie Sie es sich wünschen.

#### Daten **Einbaugerät Perfectus 1E**

Anzahl der Einschübe	1
Innenmaße (pro Backherd)	54 x 33,5 cm
Blechgröße pro Backherd	GN 1/1 1x 53 x 32,5 cm
Innenhöhe der Backkammer	25 cm
Außenmaße (BxTxH)	90 x 55 x 48 cm
Gewicht	75 kg
Elektrischer Anschlusswert	2,9 kW / 230/400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Abschlussstück mit Rosette für Dampfableitung über die Außenwand
- Dampfblöte



\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

### Modell ‚Perfectus 2E‘

Doppelte Bäckertechnik im Gastronomiformat eingebaut: Kompakte Bauweise – volle Ausstattung – beste Backergebnisse.

#### Daten **Einbaugerät Perfectus 2E**

Anzahl der Einschübe	2
Innenmaße (pro Backherd)	54 x 33,5 cm
Blechgröße pro Backherd	GN 1/1 1x 53 x 32,5 cm
Innenhöhe der Backkammer	25 cm
Außenmaße (BxTxH)	90 x 55 x 85 cm
Gewicht	125 kg
Elektrischer Anschlusswert	5,8 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Abschlussstück mit Rosette für Dampfableitung über die Außenwand
- Dampfblöte

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.

# FÜR DAS GASTRONORM- BLECHFORMAT

## Gärschrank G39 mit 6 Einschubschienen



### Gärschrank G39

Mit dem Gärschrank G39 können semiprofessionelle Bäcker Ihre Teiglinge zu wahrer Größe bringen.

- Kompletter Gärschrank aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Mit Glastüre zur optimalen Überwachung des Gärvorgangs
- Einschubschienen zum Reinigen herausnehmbar
- Gärtemperatur stufenlos von 0° bis 50°C einstellbar (Zimmertemperatur ist gleich Minimaltemperatur)
- Regulierung des Gärraumklimas über Dampferzeugung durch einen manuell befüllbaren Wasserbehälter – somit ist kein Festwasseranschluss nötig
- Dieser Gärschrank ist unterbaufähig und kann bei Bedarf unter die Küchenarbeitsplatte eingebaut werden

### Daten

### G39

Einschübe	6
Höhe der Einschübe	10,4 cm
Innenmaße (Blechgröße)	53 x 32,5 cm oder 60 x 40 cm
Aussenmaße (BxTxH)	85,5 x 58 x 84 cm
inkl. Verstellfüßen	
Gewicht	56 kg
Elektrischer Anschlusswert	0,85 kW / 230 V

### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (Details S. 61)
- Rädersatz (4 Stück) mit Feststellbremse
- Auflageroste / Auskühlgitter



### Untergestell Perfectus U

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen Gärschrank gesetzt, kann die optimale Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### Daten

Aussenmaße  
(BxTxH) 85 x 55 x 75 cm

Feststehende Verstellfüße serienm.

### Untergestell Perfectus UB

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen Gärschrank gesetzt, kann die optimale Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### Daten

Aussenmaße  
(BxTxH) 85 x 55 x 75 cm

Feststehende Verstellfüße serienm.

Seitlich und an der Rückseite mit Verkleidungsblechen (geschlossen)

Nach vorne offen

Mit höhenverstellbaren Blecheinschüben im Blechformat 53 x 32,5 cm

### Untergestell Perfectus ST

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen Gärschrank gesetzt, kann die optimale Arbeitshöhe und zusätzliche Arbeitsfläche durch ein MANZ Untergestell Perfectus ST mit ausziehbarer Buchenplatte erreicht werden.

#### Daten

Aussenmaße  
(BxTxH) 85 x 55 x 91 cm

Feststehende Verstellfüße serienm.

Kugelgelagerte ausziehbare Arbeitsplatte aus Buchenholz

Kugelgelagerte ausziehbare Plattform aus hochwertigem Edelstahl für die Teignetmaschine LEA5 oder Nova

2 Regalfächer für Backutensilien

#### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Feststellrollen

#### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Feststellrollen

#### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Feststellrollen

# PURES BACKVERGNÜGEN: DIE GRUNDMODELLE IM BÄCKEREIFORMAT

## MANZ Etagenbacköfen Modellreihe 40



Mit der MANZ Modellreihe 40 backen Sie im Blechformat 60 x 40 cm auf kleinstem Raum. Dabei verfügt diese Modellreihe über die volle Grundausstattung eines Bäckereibackofens.

So sind alle Backetagen einzeln regelbar und auf Knopfdruck steht Ihnen eine extrastarke Bedampfung zur Verfügung. Aufgrund der kompakten Bauweise dieser Modellreihe eignet sich diese speziell auch für den mobilen Einsatz, zum Schaubacken oder als Zusatzofen für Ihre Backstube.

### Ausstattung:

- Je nach Modell 2 bis 6 Backetagen pro Ofen für Backbleche Format 60 x 40 cm
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Jede Backetage ist mit MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte ausgestattet
- Jede Backetage ist bedarfsgerecht einzeln zuschaltbar
- Durch separate, manuelle Drehknebelthermostate sind alle Backetagen unabhängig voneinander beheizbar und einzeln stufenlos von 50° bis 270°C einstellbar
- Jede Backetage verfügt über eine eigene Kontrollleuchte zur Überwachung der eingestellten Backtemperatur
- Leistungsstarke Bedampfung aller Backetagen (gleichzeitig) durch extra starken Dampfgenerator, dadurch ist eine Bedampfung des Ofens unabhängig von der Backtemperatur jederzeit möglich
- Dampfdicht schließende Backofentüre mit patentiertem MANZ Hakenriegel-Verschluss und großem Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas (Doppelverglasung)



### Modell 40/2

MANZ Modell 40/2 mit 2 Backetagen für Blechformat 60 x 40 cm.

Durch die extra hohen Backetagen auch zum Backen von Brot hervorragend geeignet.

Daten	40/2
Backetagen	2
Innenmaße (pro Backetage)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backetagen	23 cm
Außenmaße (BxTxH)	65 x 76 x 69 cm
Gewicht	87 kg
Elektrischer Anschlußwert	6,8 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (Details S. 67)
- Gärschrank (Details S. 66)

### Modell 40/3

MANZ Modell 40/3 mit 3 Backetagen für Blechformat 60 x 40 cm.

Die kompakte Lösung zum Schaubacken oder für den mobilen Einsatz auf Märkten und Veranstaltungen.

Daten	40/3
Backetagen	3
Innenmaße (pro Backetage)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backetagen	14,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	65 x 76 x 69 cm
Gewicht	98 kg
Elektrischer Anschlußwert	8,4 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (Details S. 67)
- Gärschrank (Details S. 66)

\*Maximaler Gesamtanschlußwert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



## Modell 40/4

MANZ Modell 40/4 mit 4 Backetagen für Blechformat 60 x 40 cm.

Durch die extra hohen Backetagen auch zum Backen von Brot hervorragend geeignet.

Daten	40/4
Backetagen	4
Innenmaße (pro Backetage)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backetagen	23 cm
Außenmaße (BxTxH)	65 x 76 x 138 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	174 kg
Elektrischer Anschlußwert	13,6 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Gärschrank (Details S. 66)
- Fahrbar mit Feststellrollen

## Modell 40/5

MANZ Modell 40/5 mit 5 Backetagen für Blechformat 60 x 40 cm.

Eine bedarfsgerechte Kombination von 2 extra hohen und 3 normal hohen Backetagen.

Daten	40/5
Backetagen	5
Innenmaße (pro Backetage)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backetagen	14,5 / 23 cm
Außenmaße (BxTxH)	65 x 76 x 138 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	185 kg
Elektrischer Anschlußwert	15,2 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Gärschrank (Details S. 66)
- Fahrbar mit Feststellrollen



BACKSTATION



### Modell 40/6

MANZ Modell 40/6 mit 6 Backetagen für Blechformat 60 x 40 cm. Der platzsparende Etagenbackofen mit viel Backkapazität in bewährter MANZ Qualität.

Daten	40/6
Backetagen	6
Innenmaße (pro Backetage)	60 x 40 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 60 x 40 cm
Innenhöhe der Backetagen	14,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	65 x 76 x 138 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	196 kg
Elektrischer Anschlußwert	16,8 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Gärschrank (Details S. 66)
- Fahrbar mit Feststellrollen

### Modell BS40/3

MANZ Backstation BS40/3 bestehend aus MANZ Etagenbackofen Modell 40/3 (S. 63) kombiniert mit MANZ Gärschrank G46 (S. 66) – Ablufthaube AH40 auf Wunsch möglich.

Daten	BS40/3
Backetagen	3
Innenmaße (Blechgröße)	60 x 40 cm
Einschübe Gärschrank	6
Außenmaße (BxTxH)	65 x 76 x 165 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	166 kg
Elektrischer Anschlußwert	11,3 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Feststellrollen

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



## Gärschrank G46

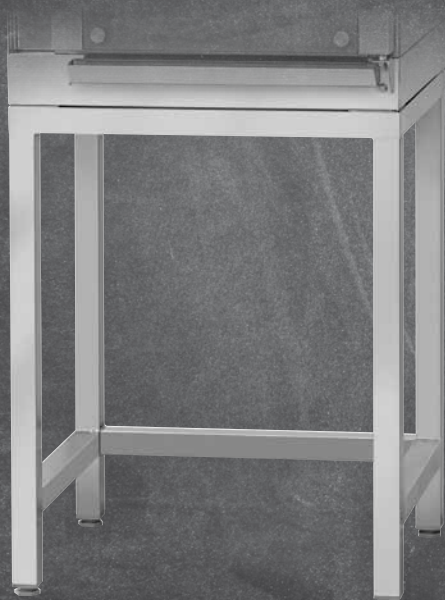
Passend zu den MANZ Etagenbacköfen 40/2 und 40/3 (S. 63). Mit 6 Einschüben für Blechformat 60 x 40 cm. Gradgenaue Regelung durch die MANZ Ofensteuerung EasyPlus *Pro*.

Daten	G46
Anzahl Einschübe	6
Höhe der Einschübe	8 cm
Außenmaße (BxTxH)	65 x 76 x 95 cm
Gewicht	68 kg
Elektrischer Anschlusswert	3,1 kW / 230 V*

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

### Optionale Ausstattung:

- Fahrbar mit Feststellrollen



Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“

– in jeder gewünschten Länge!

### Untergestell U40

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### Daten

**U40**

Außenmaße (BxTxH) 65 x 76 x 75 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

#### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

Wir machen Ihrem MANZ-Ofen  
„schöne Beine“

– in jeder gewünschten Länge!

### Untergestell UB40

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen  
Gärschrank gesetzt, kann die optimale  
Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell  
aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### Daten

**UB40**

Außenmaße (BxTxH) 65 x 76 x 75 cm

Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig

Seitlich und an der Rückseite mit Verkleidungsblechen  
(geschlossen)

Nach vorne offen

Mit höhenverstellbaren Blecheinschüben  
im Blechformat 60 x 40 cm

#### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Schwerlast-Feststellrollen

DIE IDEALEN HELFER  
HINTER JEDER THEKE  
IM „HAUSHALTSFORMAT“:

## MANZ Etagenbacköfen Modellreihe 30



Mit dieser MANZ Modellreihe haben Sie die volle Herdbackqualität auf kleinstem Raum! Ideal zum Schaubacken im Laden und zum Aufbacken im Imbissbereich, aber auch zum Braten, Grillen und Überbacken in der Gastronomie empfiehlt sich diese Modellreihe.

Durch die kompakte Bauweise finden diese Geräte überall ihren Platz und sind zudem auch als Koch-Herdbacköfen mit aufgebautem Kochfeld (wahlweise in Highlight-Ausführung oder als Flächeninduktion) erhältlich.

Alle Geräte sind auch in der Einbauversion für 60 cm Schrankbreite/-tiefe erhältlich.

### Ausstattung:

- Je nach Modell 1 bis 6 Backetagen pro Ofen für Backbleche Format 36 x 43 cm oder Gastronorm 2/3
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Backetage ist mit der MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte ausgestattet
- Jede Backetage ist bedarfsgerecht einzeln zuschaltbar
- Durch separate, manuelle Drehknebelthermostate sind alle Backetagen unabhängig voneinander beheizbar und einzeln stufenlos von 50° bis 270°C einstellbar
- Jede Backetage verfügt über eine eigene Kontrollleuchte zur Überwachung der eingestellten Backtemperatur
- Dampfdicht schließende Backofentüre mit patentiertem MANZ Hakenriegel-Verschluss und großem Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas (Doppelverglasung)



### Modell 30/1

MANZ Tischgerät Modell 30/1. Der "Kleinste" von MANZ findet überall seinen Platz und kann an jede beliebige Steckdose angeschlossen werden.

Daten	30/1
Backkammern	1
Innenmaße (pro Backetage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backkammer	22 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 58 x 43 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	43 kg
Wahlweise ausgestattet mit der pflegeleichten MANZ Spezial-Edelstahlbackplatte oder der traditionellen MANZ Schamotteplatte	
Elektrischer Anschlußwert	1,7 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Einbauversion für die 60er Schrankbreite
- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Ober-/Unterhitze separat regelbar (S. 75)
- Exklusivausstattung Vapor (S. 75)
- Untergestell (S. 77)
- Gärschrank (S. 76)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

### Modell 30/2

MANZ Etagenbackofen Modell 30/2 mit 2 Backetagen für Blechgröße 43 x 36 cm. Dieses Modell passt hinter jede Theke!

Daten	30/2
Backetagen	2
Innenmaße (pro Backetage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backetagen	20 / 17 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 58 x 64 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	62 kg
Elektrischer Anschlußwert	2,6 kW / 230 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Einbauversion für die 60er Schrankbreite
- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Untergestell (S. 77)
- Gärschrank (S. 76)

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



## Modell DH2-30

Doppelt leistungsstark und komplett unabhängig voneinander: DH2-30 mit 2 Backkammern und 2 Ofentüren!

## Modell 30/3

MANZ Etagenbackofen Modell 30/3 mit 3 Backetagen für Blechgröße 36 x 43 cm. Viel Backleistung auf kleinstem Raum!

Daten	DH2-30
Backkammern	2
Innenmaße (pro Backkammer)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backkammer	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backkammern	22 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 60 x 87 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	80 kg
Elektrischer Anschlußwert	3,4 kW / 230/400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Einbauversion für die 60er Schrankbreite
- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Ober-/Unterhitze separat regelbar (S. 75)
- Exklusivausstattung Vapor (S. 75)
- Untergestell (S. 77)
- Gärschrank (S. 76)

Daten	30/3
Backetagen	3
Innenmaße (pro Backetage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backetagen	20 / 17 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 58 x 81,5 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	80 kg
Elektrischer Anschlußwert	3,5 kW / 230/400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Untergestell (S. 77)
- Gärschrank (S. 76)



### Modell DH3-30

Unschlagbar flexibel mit dem MANZ Modell DH3-30 mit 3 komplett voneinander unabhängigen Backkammern!

Daten	DH3-30
Backkammern	3
Innenmaße (pro Backkammer)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backkammer	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backkammern	22 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 60 x 123,5 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	115 kg
Elektrischer Anschlußwert	5,1 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Einbauversion für die 60er Schrankbreite
- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Ober-/Unterhitze separat regelbar (S. 75)
- Exklusivausstattung Vapor (S. 75)
- Untergestell (S. 77)
- Gärschrank (S. 76)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren



### Modell 30/4

MANZ-Etagenbackofen Modell 30/4 mit 4 Backetagen. Speziell zum Backen von Pizza, Brötchen, Blechkuchen und Kleingebäck bietet dieses Gerät viel Platz auf kleinem Raum!

Daten	30/4
Backetagen	4
Innenmaße (pro Backetage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backetagen	14 / 12,5 / 12,5 / 12,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 58 x 84 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	90 kg
Elektrischer Anschlußwert	4,4 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Einbauversion für die 60er Schrankbreite
- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Untergestell (S. 77)
- Gärschrank (S. 76)

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



### Modell DH5-30

Mit 2 eigenständigen MANZ-Backöfen in dieser Kombi erhalten Sie fast die doppelte Back-Kapazität bei gleicher Grundfläche!

Daten	DH5-30
Backetagen	5
Innenmaße (pro Backetage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backetagen	20 / 17 / 20 / 17 / 17 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 58 x 123 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße	serienmäßig
Gewicht	124 kg
Elektrischer Anschlußwert	6,1 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Fahrbar mit Feststellrollen



### Modell DH6-30

MANZ Modell DH6-30 mit 6 Backetagen: Viel Raum auf kleiner Grundfläche, dabei äußerst variabel. Kompakt, leistungsstark, zuverlässig!

Daten	DH6-30
Backetagen	6
Innenmaße (pro Backetage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backet.	20 / 17 / 17 / 20 / 17 / 17 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 58 x 165 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße	serienmäßig
Gewicht	160 kg
Elektrischer Anschlußwert	7,0 kW / 400 V*

#### Optionale Ausstattung:

- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Fahrbar mit Feststellrollen



## Modell 30/2VK

MANZ Modell 30/2VK: 2 Backtagen und Schublade kombiniert mit Cerankochfeld. Auf Wunsch auch mit Flächeninduktion

Daten	30/2VK
Backtagen	2
Innenmaße (pro Backtage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backtage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backtagen	20 / 17 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 60 x 86/91 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	85 kg
Anschluss mit Kochfeld	9,6 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Kochfeld mit Flächeninduktion

## Modell DH2-30VK

Perfektes Kombinationsgerät mit vielen Sonderfeatures für Ihre Gastroküche – ausgestattet wie Sie sich das wünschen!

Daten	DH2-30VK
Backkammern	2
Innenmaße (pro Backkammer)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backkammer	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backkammern	22 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 60 x 86/91 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	102 kg
Elektrischer Anschlußwert	10,6 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Ober-/Unterhitze separat regelbar (S. 75)
- Exklusivausstattung Vapor (S. 75)
- Kochfeld mit Flächeninduktion

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



## Modell 30/3VK

MANZ Modell 30/3VK: 3 Backetagen kombiniert mit Cerankochfeld.  
Auf Wunsch auch mit Flächeninduktion.

Daten	30/3VK
Backetagen	3
Innenmaße (pro Backetage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backkammern	20 / 17 / 17 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 60 x 86/91 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	90 kg
Anschluss mit Kochfeld	10,6 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Kochfeld mit Flächeninduktion

## Modell 30/4VK

MANZ Modell 30/4VK: 4 Backetagen kombiniert mit Cerankochfeld.  
Auf Wunsch auch mit Flächeninduktion.

Daten	30/4VK
Backetagen	4
Innenmaße (pro Backetage)	44 x 38 cm
Blechgröße pro Backetage	1x 43 x 36 cm
Innenhöhe der Backetagen	14 / 12,5 / 12,5 / 12,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 60 x 86/91 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	100 kg
Elektrischer Anschlußwert	11,5 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

- Multifunktionsuhr M13 (S. 75)
- Kochfeld mit Flächeninduktion



### Ober- /Unterhitze separat regelbar

Getrennte Regelung der Ober- und Unterhitze im Backraum durch zusätzlichen Thermostat.

So passen Sie die Back-, Brat- und Gartemperatur für jeden Einsatz optimal und ganz exakt an.

### Multifunktionsuhr M13

Mit der MANZ Multifunktionsuhr M13 kann der komplette MANZ-Backofen **bis zu 24 Stunden im Voraus** digital programmiert und gesteuert werden. Einschaltzeit, Back- bzw. Kochzeit, Ausschaltzeit – Sie bestimmen im Voraus, den Rest erledigt der MANZ von alleine.

Selbstverständlich kann die MANZ Multifunktionsuhr auch einfach nur als Backzeit-Klingelmelder und Zeitanzeiger verwendet werden.



### Exklusiv-Ausstattung „Vapor“

Zusätzliche leistungsstarke Bedampfung des Backraums durch ein professionelles Verdampfungs-System.

Die Befüllung des Verdampfers ist ganz einfach mittels abnehmbarer Befüllvorrichtung. Somit kein Festwasseranschluss notwendig.

Mit „Vapor“ bringen Sie jederzeit zusätzlichen Sattdampf auf Ihr Back-, Brat- oder Gargut. Dies bedeutet für Sie beim Backen:

- Noch mehr Volumen des Gebäcks (noch lockerer)
- Noch saftigeres Backergebnis, speziell beim Feingebäck
- Noch röschere, feinere Kruste mit schönem seidigem Glanz

Mit der MANZ Exklusivausstattung „Vapor“ haben Sie die Möglichkeit die Oberhitze und die Unterhitze im Backraum separat zu regeln und ganz exakt an das jeweilige Back-, Brat- oder Gargut anzupassen.



### Gärschrank G33

Mit dem Gärschrank G33 können semiprofessionelle Bäcker Ihre Teiglinge zu wahrer Größe bringen. Regulierung des Gärraumklimas über Dampferzeugung durch einen manuell befüllbaren Wasserbehälter – somit ist kein Festwasseranschluss nötig.

Daten	G33
Anzahl Einschübe	3
Höhe der Einschübe	10,4 cm
Einschubschienen zum Reinigen herausnehmbar	
Gärtemperatur stufenlos von 0° bis 50°C einstellbar (Zimmertemperatur ist gleich Minimaltemperatur)	
Innenmaße (Blechgröße)	43 x 36 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 58 x 53 cm
inkl. Verstellfüßen	
Gewicht	32 kg
Anschluss mit Kochfeld	0,5 kW / 230 V

#### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (S. 77)
- Rädersatz (4 Stück) mit Feststellbremse
- Auflageroste / Auskühlgitter

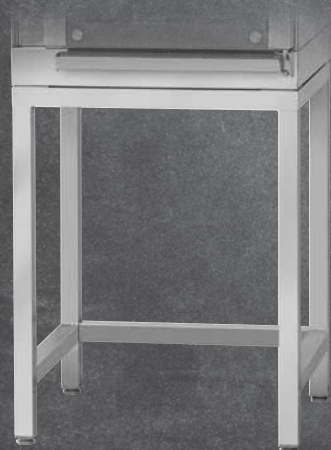
### Gärschrank G36

Mit dem Gärschrank G36 können semiprofessionelle Bäcker Ihre Teiglinge zu wahrer Größe bringen. Regulierung des Gärraumklimas über Dampferzeugung durch einen manuell befüllbaren Wasserbehälter – somit ist kein Festwasseranschluss nötig.

Daten	G36
Anzahl Einschübe	6
Höhe der Einschübe	10,4 cm
Einschubschienen zum Reinigen herausnehmbar	
Gärtemperatur stufenlos von 0° bis 50°C einstellbar (Zimmertemperatur ist gleich Minimaltemperatur)	
Innenmaße (Blechgröße)	43 x 36 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 58 x 84 cm
inkl. Verstellfüßen	
Gewicht	40 kg
Anschluss mit Kochfeld	0,75 kW / 230 V

#### Optionale Ausstattung:

- Untergestell (S. 77)
- Rädersatz (4 Stück) mit Feststellbremse
- Auflageroste / Auskühlgitter



### Untergestell U30

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen Gärschrank gesetzt, kann die optimale Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### Daten

Aussenmaße (BxTxH) 60 x 58 x 75 cm

Feststehende Verstellfüße serienm.

### Untergestell UB30

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen Gärschrank gesetzt, kann die optimale Arbeitshöhe durch ein MANZ Untergestell aus hochwertigem Edelstahl erreicht werden.

#### Daten

Aussenmaße (BxTxH) 60 x 58 x 75 cm

Feststehende Verstellfüße serienm.

Seitlich und an der Rückseite mit Verkleidungsblechen (geschlossen)

Nach vorne offen

Mit höhenverstellbaren Blecheinschüben im Blechformat 43 x 36 cm

### Untergestell ST30

Wird Ihr MANZ-Backofen nicht auf einen Gärschrank gesetzt, kann die optimale Arbeitshöhe und zusätzliche Arbeitsfläche durch ein MANZ Untergestell ST30 mit ausziehbarer Buchenplatte erreicht werden.

#### Daten

Aussenmaße (BxTxH) 60 x 58 x 91 cm

Feststehende Verstellfüße serienm.

Kugelgelagerte ausziehbare Arbeitsplatte aus Buchenholz

Kugelgelagerte ausziehbare Plattform aus hochwertigem Edelstahl für die Teigknetmaschine LEA5 oder Nova

### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Feststellrollen

### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Feststellrollen

### Optionale Ausstattung:

- Maßgenau auf Ihre Wunschhöhe gefertigt
- Fahrbar mit Feststellrollen

# EIN WAHRER WIRBELWIND UND ALLESKÖNNER: KOMBIDÄMPFER UND HEIßLUFTBACKOFEN IN EINEM!

## **MANZ Kombidämpfer**

### **Modell 19 „Taifun“**

Viel mehr als nur heiße Luft: Dieser professionelle Kombidämpfer und Heißluftbackofen von MANZ mit automatischem Bedampfungssystem ist ein wahrer Alleskönner!

Durch seine sanfte Luftumwälzung eignet sich dieses Profigerät nicht nur hervorragend zum Backen und Braten, sondern auch speziell zum Dämpfen und Garen, und das in kürzester Zeit!

Die kompakte und äußerst robuste Bauweise sowie der niedrige Anschlusswert (auch in 230 V-Ausführung erhältlich) machen den MANZ „Taifun“ zum idealen Partner für jede Metzgerei, Gastronomie, jeden Imbiss, Party-Service und Direktvermarkter.

#### **Ausstattung:**

- 6 Einschübe für Backbleche 43 x 36 cm / Gastronormbehälter 2/3
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Elektronische Steuerung der Back- bzw. Gartemperatur mit digitaler Anzeige des „Sollwertes“ und des „Istwertes“
- Zuschaltbarer Kerntemperaturfühler und elektronische Steuerung des Ofens über die Kerntemperatur mit digitaler Anzeige des „Sollwertes“ und des „Istwertes“
- Zuschaltbare automatische Bedampfung und Luftbefeuchtung
- Dampfkнопf zum Einbringen zusätzlicher Dampfstöße
- Dampfdicht schließende Backofentüre mit patentiertem MANZ Hakenriegel-Verschluss und Spezialdichtung
- Extra großes Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas
- Optimale Ausleuchtung des Ofens
- Einschubschienen sind zum Reinigen herausnehmbar



## Modell 19 „Taifun“

Der Wirbelwind unter den Öfen!  
Ideal für Metzgereien, Gastronomie, Imbiss,  
Vermarktung...

Daten	19 „Taifun“
Anzahl der Einschübe	6
Innenmaße (Blechgröße)	43 x 36 cm
Höhe der Einschübe	9,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 60 x 84 cm
Höhenverstellbare Schraubfüße serienmäßig	
Gewicht	72 kg
Elektrischer Anschlußwert	4,4 kW / 230 V*

### Optionale Ausstattung:

- Zuschaltbarer Kerntemperaturfühler
- Untergestell (S. 77)
- Gärschrank (S. 76)

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.

# DIE PLATZSPARENDE ALTERNATIVE: EINZIGARTIG VON MANZ - DER KOMBIDÄMPFER MIT KOCHFELD!

## **MANZ Kombidämpfer Modell 19VK „Taifun“**

### **Ausstattung:**

- 6 Einschübe für Backbleche 43 x 36 cm / Gastronormbehälter 2/3
- Ofen ist komplett innen und außen aus hochwertigem Edelstahl gefertigt
- Elektronische Steuerung der Back- bzw. Gartemperatur mit digitaler Anzeige des „Sollwertes“ und des „Istwertes“
- Zuschaltbarer Kerntemperaturfühler und elektronische Steuerung des Ofens über die Kerntemperatur mit digitaler Anzeige des „Sollwertes“ und des „Istwertes“
- Zuschaltbare automatische Bedampfung und Luftbefeuchtung
- Dampfknopf zum Einbringen zusätzlicher Dampfstöße
- Dampfdicht schließende Backofentüre mit patentiertem MANZ Hakenriegel-Verschluss und Spezialdichtung
- Extra großes Sichtfenster aus hochhitzebeständigem Isolierglas
- Optimale Ausleuchtung des Ofens
- Einschubschienen sind zum Reinigen herausnehmbar
- Steuerung der Kochplatten durch vier Energieregler stufenlos von 1 - 12
- Kontrollleuchte für jede einzelne Kochstelle
- Wahlweise Cerankochfeld in Highlight-Ausführung oder als Flächeninduktion
- Ofen kann wahlweise frei aufgestellt oder eingebaut werden



## Modell 19VK „Taifun“

Der Wirbelwind unter den Öfen!  
Ideal für Metzgereien, Gastronomie, Imbiss,  
Vermarktung...

Daten	19VK „Taifun“
Anzahl der Einschübe	6
Innenmaße (Blechgröße)	43 x 36 cm
Höhe der Einschübe	9,5 cm
Außenmaße (BxTxH)	60 x 60 x 86/91 cm
Gewicht	78 kg
Elektrischer Anschlußwert	11,4 kW / 400 V*

### Optionale Ausstattung:

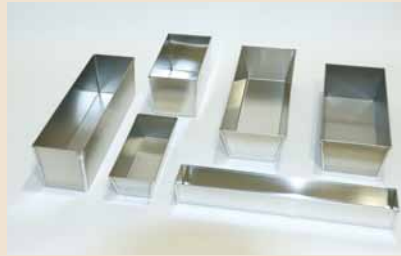
- Zuschaltbarer Kerntemperaturfühler
- Kochfeld mit Flächeninduktion

\*Maximaler Gesamtanschlusswert inkl. Dampfgeneratoren

Abbildungen können optionales Zubehör zeigen.



**MANZ Backbleche** in verschiedenen Formen, Größen und Materialien



**MANZ Kasten-Backformen** aus Alu oder Edelstahl und in verschiedenen Größen



**MANZ Teigteiler** aus Edelstahl in schwerer Qualität in zwei verschiedenen Größen



**MANZ Auskühlgitter** aus Edelstahl in verschiedenen Größe und für die Einschubschienen geeignet



**MANZ Kombipfannen** aus Edelstahl in schwerer Qualität zum Kochen, Backen und Braten in verschiedenen Größen



**MANZ Brotdrücker Stern** aus hochwertigem Edelstahl in zwei Größen



**MANZ Dauerbackfolien** genau auf Ihren Ofen bzw. Backbleche zugeschnitten



**MANZ Gärkörbe** aus Peddigrohr in verschiedenen Größen und Formen



**MANZ Tuchabzieher** zum mühelosen Einbringen auch empfindlicher Teiglinge in Ihren Ofen



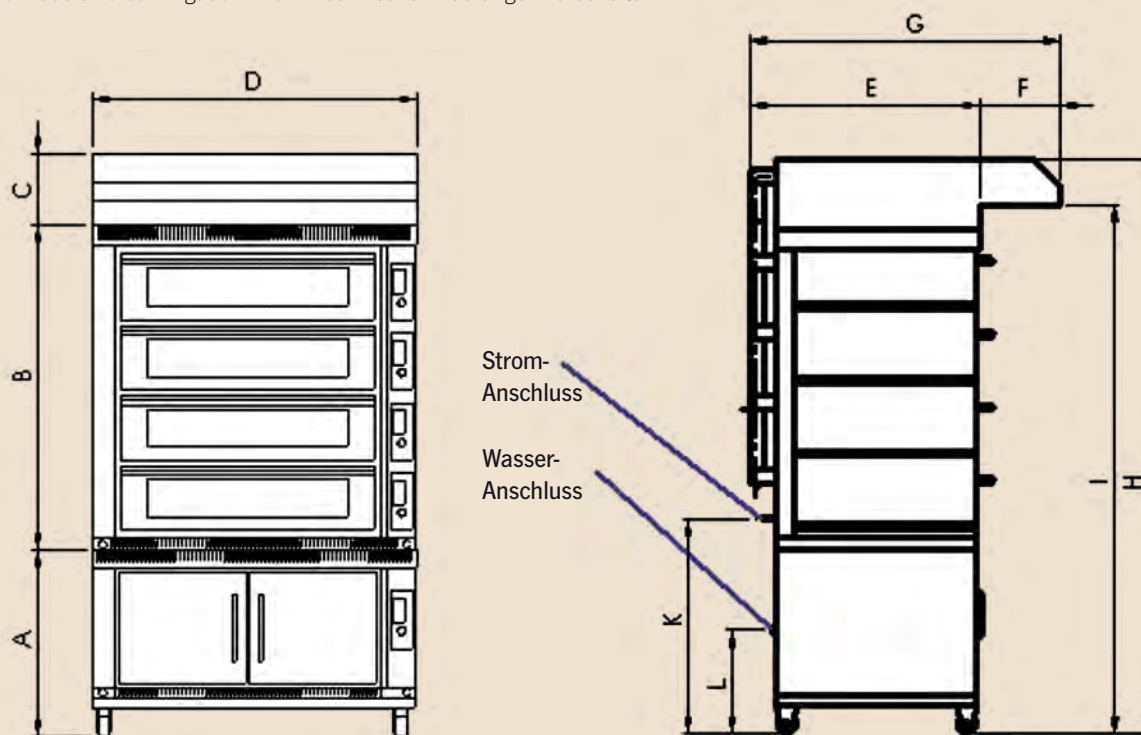
**MANZ Mehlmuster-Schablonen** aus Edelstahl oder Aluminium, rund oder eckig, Karo oder Herz – wir können auch Ihr bestimmtes Muster stanzen.

Hier eine grobe Maßübersicht über die gängigsten MANZ Backstationen. Ein genaues Maßblatt des Ofens Ihrer Wahl senden wir Ihnen auf Wunsch gerne zu.

Selbstverständlich kommen wir auch gerne zu Ihnen, um Ihnen bei der Auswahl des optimalen Standorts für Ihren MANZ-Backofen behilflich zu sein.

Backstation	A	B	C	D	E	F	G	H	I	K	L
<b>BS120/3</b>	95	91	26	158	108	30	138	212	195	106	40
<b>BS120/4</b>	68	118	26	158	108	30	138	212	195	79	40
<b>BS80/3</b>	95	91	26	118	88	30	118	212	195	106	40
<b>BS80/4</b>	68	118	26	118	88	30	118	212	195	79	40
<b>BS60/3W</b>	95	91	26	97	68	30	98	212	195	106	40
<b>BS60/4W</b>	68	118	26	97	68	30	98	212	195	79	40
<b>BS60/3</b>	97	89	26	77	88	30	118	212	195	108	40
<b>BS60/4</b>	71	115	26	77	88	30	118	212	195	82	40
<b>BS50/4 Kombi</b>	71	212	26	77	95	30	118	218	195	108	40
<b>BS50/6 Kombi</b>	73	113	26	77	95	30	118	212	195	82	40

Alle Maße sind ca.-Angaben in cm. Technische Änderungen vorbehalten.



# Backofentradition

---

SEIT 1962



## MANZ Backofenwelt

Backofenstraße 1-3  
(Gewerbegebiet „Hörle“)

D - 97993 Creglingen-Münster

Tel.: +49 (0) 79 33 / 91 40-0

Fax: +49 (0) 79 33 / 91 40-99

E-Mail: [info@manz-backtechnik.de](mailto:info@manz-backtechnik.de)

## Öffnungszeiten

Montag - Freitag 8.00 bis 17.00 Uhr

Samstag 9.00 bis 13.00 Uhr

## Aktuelle Infos

finden Sie auf unserer Homepage  
[www.MANZ-Backtechnik.de](http://www.MANZ-Backtechnik.de)